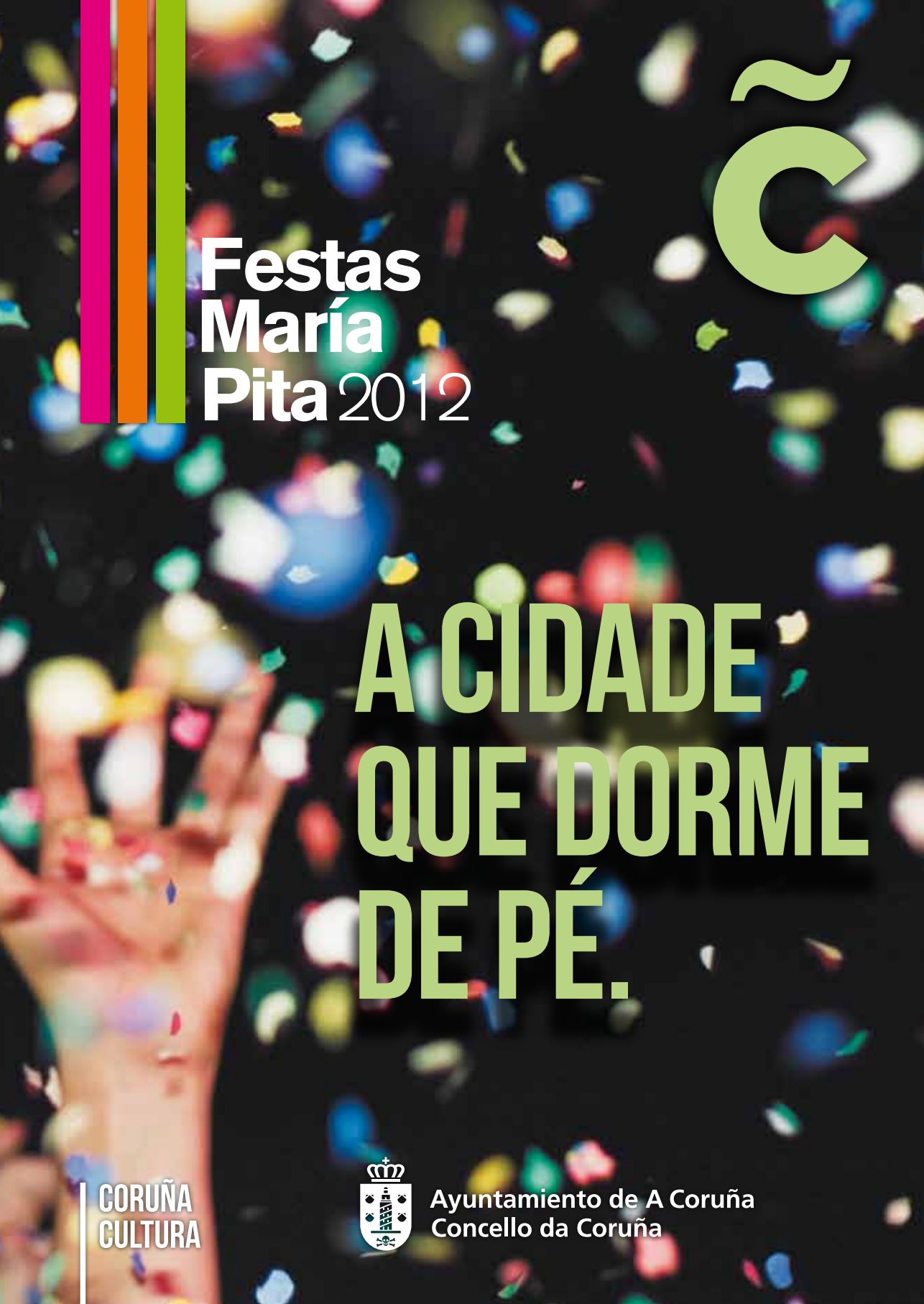




**Festas  
María  
Pita 2012**



**A CIDADE  
QUE DORME  
DE PÉ.**

**CORUÑA  
CULTURA**



**Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña**

FIESTAS DE MARÍA PITA CON  
Estrella Galicia 

# EXAGERA DAMENTE BUENAS

CUANDO UNAS FIESTAS SON ASÍ,  
NO SE LAS PUEDE PERDER NADIE.



# Festas María Pita 2012

“Vivir na Coruña, qué bonito é  
Andar de parranda e dormir de pé...”

Así empeza unha canción que hai moitos anos se canta na nosa cidade, unha cidade alegre e optimista por natureza á que lle gusta a festa. Este ano enfrontámonos a momentos difíciles, un ano no que as persoas e as empresas están sufrindo problemas moi serios, pero somos fortes e loitadores, somos unha cidade que medra coas dificultades, e non teño a menor dúbida de que axiña estaremos recuperados, ese é o meu obxectivo e o meu empeño cada día.

As festas de María Pita 2012 son unhas festas para o optimismo, ese optimismo tan necesario para volver a medrar, porque non se medra con tristura, e aínda en circunstancias adversas, hai mil motivos para agradecer, rir, gozar, bailar, e, sobre todo, avanzar con ilusión. Esa ilusión que levaremos a todos os barrios da nosa cidade faranduleando con maxia, música, teatro, circo, etc, para que nenos e maiores sexan os protagonistas en cada un dos recunchos da nosa cidade.

Convócovos a coruñeses e visitantes, a que cada día dende o 20 de xullo saiaes á rúa, entRedees neses comercios de toda a vida que xa forman parte da nosa historia e fagades neles as vosas compras, a que vaiades de tapas nos locais de hostalería polos que ides pasando; en resumo, a que vivades esta fermosa cidade que sen dúbida os coruñeses e visitantes, sentiRedees vosa.

Esforzámonos por deseñar unhas festas inesquecibles, unhas festas de referencia ás que todos desexemos volver, unhas festas dinamizadoras que nos permitan promover en Galicia e en España a cidade na que ninguén é forasteiro, unhas festas para troulear e farandulear cada ano como cita obrigada. Comeza a festa e agora toca divertirnos.

Excmo. Sr. D. Carlos Negreira Souto  
Alcalde da Coruña





# Fiestas María Pita 2012



Ciudad Comprometida // Ciudad  
Concienciada // Ciudad Constante //  
Ciudad Colaboradora // Ciudad  
Consensuada // Ciudad Complice //  
Ciudad Compresiva // Ciudad Cordial  
// Ciudad Comunicativa // Ciudad  
Constante // Ciudad Compañera //  
Ciudad Correcta // Ciudad Cortés //  
Ciudad Consejera // Ciudad  
Completa // Ciudad Consecuente //  
Ciudad Competente // Ciudad  
Competitiva // Ciudad Considerada...

**Coruña será la ciudad  
que tú quieras que sea //**



[www.coruna.es](http://www.coruna.es)



Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña



# MARIO CASAS

---

## PREGÓN

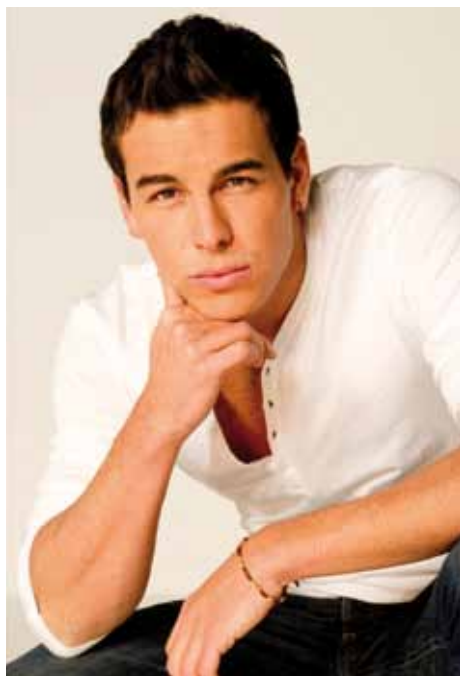
Mércores, 1 de agosto

## HORARIO

22:00h.

## ONDE

Praza de María Pita



Mario Casas naceu o 12 de xuño de 1986 na Coruña. Con 6 anos a súa familia marcha a Barcelona onde comezará a dar os seus primeiros pasos no mundo artístico.

É na publicidade onde empeza a deixarse querer polas cámaras e dende ben pequeno é imaxe de marcas tan coñecidas como Boomerang, Scalextric ou Telepizza.

Con 17 anos trasládase a Madrid movido pola súa paixón á interpretación e comeza os seus estudos na Escola de Interpretación de Cristina Rota. No 2005 inicia a súa andadura na televisión coa telenovela Obsesión emitida en TVE.

Timidamente vai abrindo paso participando puntualmente en Motivos Personales e é Antonio Banderas quen lle brinda a oportunidade de interpretar un pequeno personaxe na súa película El Camino de los Ingleses, o que o levou a vivir a experiencia da rodaxe da súa primeira película. Javi Llorens en SMS, Sin Miedo a Soñar foi o seu primeiro papel importante nunha serie nacional, pero non foi ata a súa aparición en Los hombres de Paco interpretando a Aitor Carrasco Onde dá un salto cualitativo na súa carreira e se achega ao gran público.

Mentres se vai facendo cada vez máis popular compaxina o seu traballo na serie con proxectos cinematográficos. Mentiras y Gordas e Fuga de Cerebros que foron grandes éxitos de venda; Carne de Neón ou a inédita La Mula, porén será a súa participación en Tres Metros Sobre el Cielo interpretando a 'Hache' o que o catapulta como un dos novos valores do momento.

Papeis máis maduros como os desempeñados en Grupo 7 ou Tengo Ganas de Ti, consolidan a carreira deste actor. Actualmente é un dos protagonistas de El Barco, unha das series con máis éxito de Antena 3.

Ademais de longametraxes e series, Mario tamén participou en varias curtametraxes facendo alarde da súa versatilidade como actor en Paco, Miedo, a wikipeli 2 ou, o último, Dinero Fácil que lle reportou varios premios como recoñecemento á súa gran actuación.

O seu gran talento, esforzo e paixón polo seu traballo fan que Mario Casas sexa un dos actores novos cunha carreira consolidada e gran futuro por diante.

---

2006 - 2012

FRANZ FERDINAND  
 PET SHOP BOYS  
 ARCTIC MONKEYS  
 KEANE  
 CALEXICO  
 JOAN BAEZ  
 ALICE COOPER  
 INTERPOL  
 PUBLIC ENEMY  
 MUSE  
 JONSI  
 NORAH JONES  
 TEENAGE FANCLUB  
 YO LA TENGO  
 MARK LANEGAN  
 BAD RELIGION  
 JOANNA NEWSOM  
 PETER DOHERTY  
 JUANES  
 BJORK  
 TOM JONES



**Sweet Nocturna**  
[www.sweetnocturna.com](http://www.sweetnocturna.com)

PROXIMAMENTE





# Festas María Pita 2012

	pag.
 A CIDADE QUE SOA.	 07
 A CIDADE QUE FORMA.	 33
 A CIDADE MÁXICA.	 43
 A CIDADE QUE BOLE.	 49
 A CIDADE QUE FARANDULEA.	 75
 A CIDADE QUE MOSTRA.	 89
 A CIDADE QUE SABOREA.	 105
 A CIDADE CON MEMORIA.	 115
 A CIDADE QUE RODA.	 121
 A CIDADE ATENTA.	 125









**Festas  
María  
Pita 2012**

**01**

**Pop / Rock / Electrónica  
Concertos e moito máis...**

**/BAILA/  
/ESCOITA/  
/VIBRA/**



**A CIDADE  
QUE SOA.**





# CONCERTOS MARÍA PITA



**OREJA DE VAN GOGH**


**CANDO**

Mércores, 1 de agosto  
22:30h.

**ONDE**

Praza de María Pita

6º disco de estudio. Titúlase “Cometas Por El Cielo” e publícase o próximo 13 de setembro. Comparte título cunha das cancións deste disco pola suxerinte imaxe de liberdade que transmite un papaventos voando que ao tempo é dependente de quen a faie voar...







---

## ANA BELÉN

### A LOS HOMBRES QUE AMÉ

# “BESASA”

CANDO

Sábado, 4 de agosto  
22:00h.

ONDE

Praza de María Pita

“Agradecimientos públicos a la generosidad de 14 hombres con los que en algún momento de mi vida compartí canciones, risas, incertidumbres, esperanzas, alegrías y la sabiduría de quien cree en su trabajo por encima de todo”. As palabras de Ana Belén impresas no libreto do álbum reflicten as arelas que impulsan o seu novo traballo A los hombres que amé, que se publica o 15 de novembro de 2011 para romper catro anos de silencio discográfico e no que a artista canta, interpreta e recrea cancións de 14 dos seus compositores favoritos.

Cantar, interpretar e recrear. É o que fai Ana Belén con 14 cancións emblemáticas, ofrecendo unha visión nova, unha emoción diferente lanzada a través dunha voz única na escena española e do estupendo traballo na produción e os arranxos de David San José que sitúan temas que entraron por dereito no capítulo dos clásicos nun mundo propio, persoal e recoñecible. No universo de Ana Belén

---



---

## M CLAN

**CANDO**  
Martes, 7 de agosto  
22:00h.

**ONDE**  
Praza de María Pita

M Clan conseguiu reencontrarse co público dos seus dous primeiros discos, manter e reenganchar aos fans dos seus álbums máis vendidos e gañou o respecto e a admiración de novos seguidores e da crítica cunha xira e un disco no que arriscaron abrazando o soul e o rythm and blues e subindo encima dos escenarios unha súper banda.

“**BAILA**”

---

## SUSANA SEIVANE E AMIGOS

CANDO

Mércores, 8 de agosto  
22:00h.

ONDE

Praza de María Pita

Na súa carreira musical, Susana ten editados catro discos: 'Susana Seivane' (Boa Música, 1999), 'Alma de buxo' (Boa Música, 2001), 'Mares de tempo' (Boa Música, 2004) e 'Os soños que volven' (Enavías música, 2009). Entre todos eles suma máis de 50 temas que Susana recrea con arranxos que van evolucionando pouco a pouco ata conseguir un son realmente propio e diferenciado.



“TROU



## REVOLVER E CORNELIUS 1960

CANDO

Venres, 17 de agosto  
22:00h.

ONDE

Praza de María Pita



### Revolver.

Despois de dúas décadas e unha discografía indiscutible con 21 Gramos acada a ducia de discos, un son netamente propio e identificable, pola súa independencia absoluta que o mantén ao abeiro de modas pasaxeiras, por atesourar un cancionero dourado e intenso que forma parte da memoria musical do noso país, por ser un enorme guitarrista que non alardea de selo, por cantar como quere facendo coma que non ten importancia, porque nas súas letras sempre fala de verdade e dende o corazón, porque coñeceu o éxito e, porén, nunca se acomodou, algo que saben ben esas lexións de entregados seguidores que o viron madurar en cada obra e que son os que sustentan, pois diso se trata, o mito de Revólver.

### Cornelius 1960.

Detrás do nomee Cornelius 1960 temos a cinco galegos (máis un de adopción) que un día decidiron que querían formar un grupo de música e tocar cancións a ritmo de rock, funky e pop e se dedicaron a tocar en todos os lugares de Galicia que podían.

A sorte chegoulles cando contactou con eles a través do seu Myspace un tal Mick Glossop que acabou axudándolles a producir o seu primeiro disco coa calidade que merecían. Cal foi a súa sorpresa cando souberon que Mick fora produtor de Van Morrison. Tiñan do seu lado a un dos mellores produtores da escena musical e, por enriba, estaba encantado coa súa música e o seu traballo.  
E así ata hoxe...



Fiestas  
María  
Pita 2012

# NOROESTE POP ROCK

25 AÑOS  
EN LA  
PLAYA

► 09 de Agosto  
One  
Plus  
Lottus  
**MIKA**

► 10 de Agosto  
Wolrus  
Escuchando Elefantes  
**LEIVA**  
**IVÁN FERREIRO**  
**XOEL (y amigos)**



Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña

CORUÑA  
CULTURA



A CIDADE  
QUE DORME  
DE PÉ.



# NOROESTE POP ROCK

---

## INAUGURACIÓN

Xoves 9 de agosto

## CLAUSURA

Venres, 10 de agosto

## HORARIO

21:00h. a 01:00h.

## ONDE

Praia de Riazor

---





## MIKA

Michael Holbrook Penniman Jr, máis coñecido como MIKA, cantante nacido en Beirut, Líbano un 18 de agosto de 1983. De nai libanesa e pai estadounidense.

En xaneiro de 2008, Mika e Leona Lewis encabezaron os nomeamentos aos premios Brit Awards da música británica, que se entregaron nunha gala o 20 de febreiro. O artista libanés só foi premiado como o mellor artista revelación en directo (British Breakthrough Act) En setembro do 2009, Mika lanzou ao mercado o seu segundo gran álbum, chamado “The Boy Who Knew Too Much” (21 de setembro 2009), que o mesmo que no primeiro álbum, todas as cancións están compostas totalmente por el. E de acordo a si mesmo o disco trata da súa adolescencia, a diferenza do primeiro que trataba primordialmente da súa infancia.

A xira de presentación deste álbum conseguiu un oco na programación do Xacobeo 2010. O seu recital en Vigo foi un dos grandes concertos daquel ano. Nestes momentos, Mika prepara a saída do seu terceiro disco, “The Origin Of Love”. Algunhas das súas cancións, como o adianto Make You Happy, escoitaranse na Coruña.

## ONE

Xoves, 09 de agosto  
21:00h.

## PLUSLOTUS

Xoves, 09 de agosto  
22:15h.

## MIKA

Xoves, 09 de agosto  
23:00h.

## ONDE

Praia de Riazor



## XOEL LÓPEZ

Nado na Coruña en 1977, Xoel López é un dos artistas máis representativos e influentes da nova canción española. Aínda que sempre se moveu entre os sons do pop-rock alternativo e o folk clásico, el defínese como un artista libre. E así o demostra. Xoel deixou atrás unha carreira de éxito e consolidada no seu país baixo o pseudónimo de “Deluxe” para, en xaneiro de 2009, cruzar o atlántico e empezar unha nova etapa no Continente Americano.

Acompañado da súa guitarra (e dalgúns amigos) busca recuperar a esencia dos primeiros días tocando en diferentes salas, teatros ou festivais acompañado por músicos dos diferentes países que visita: San Francisco e New York (EEUU), Colombia, Uruguay, Chile, Venezuela, República Dominicana, Brasil... Pero é en Bos Aires Onde pasa a maior parte do seu tempo.

---

## WOLRUS

Venres, 10 de agosto  
20:30h.

---

## ESCUCHANDO ELEFANTES”

Venres, 10 de agosto  
21:15h.

---

## XOEL E AMIGOS?, IVÁN FERREIRO E LEIVA

Venres, 10 de agosto  
22:00h.

## ONDE

Praia de Riazor

---



# CONCERTOS BATALLA NAVAL

# “SONRISIE”

---

## NACHA POP

Martes, 14 de agosto  
22:00h.

---

## BATALLA PIROTÉCNICA

Martes, 14 de agosto  
23:00h.

---

## MODESTIA APARTE

Martes, 14 de agosto  
23:30h.

---

## LA UNIÓN

Martes, 14 de agosto  
00:30h.

ONDE

Praia de Riazor

---





# CONCERTOS COLISEUM

## Serrat & Sabina: **Fuego cruzado**

Volven estes dous paxaros a unir as súas voces, entre a lírica e o desgarrro, Serrat e Sabina. Durante unha pasada xira os espectadores puideron abatelos aos dous cun só tiro, pero esta vez serán estes paxaros os que dispararán sobre as escopetas. Cada un co seu esplendor, co seu veneno. Joan Manuel Serrat conserva intacta a rebeldía moral, tenaz, comprometida duns tempos difíciles, pero sempre envolta na aura dunha ledicia de vivir, a favor de praceres sinxelos, a melancolía daqueles tranvías que transportaban cara ás praias os domingos a xente vencida e devolvían á cidade só derrotada polo sol, cos beizos salgados e a pel queimada. E entre tantas palabras de amor de Serrat, os berros afónicos de Sabina, ambos os dous fundidos, e aínda que os dous crucen as súas cancións, un coa guitarra fretará o corazón e outro o fígado.

## SERRAT E SABINA DOS PÁJAROS CONTRAATACAN

CANDO  
Sábado, 18 de agosto  
22:00h.

ONDE  
Coliseum





## Por Andrés Calamaro

“... entre nubes de algodón faremos o noso niño” (José AlfRedeedo Jiménez)

Enrique Bunbury preséntase como (con) Licenciado Cantinas no seu desembarco en California, e esta colección brillante de “versións”, un repertorio exquisito e nada habitual, unha produción atractiva a cargo do propio Enrique con arranxos “gourmet” de “Los Santos Inocentes”, que bordan texturas clásicas -pero orixinais- para unha colección de xoias atopadas do repertorio panamericano que conviven baixo o preciosismo dos arranxos e a interpretación vocal de BUNBURY, no seu mellor momento persoal e artístico, cantando mellor que nunca unha colección profunda de cancións.

¡Que doce espiña para Enrique! Aquí a inspiración creativa é a do intérprete artesán, o “cowboy cósmico” non asina cancións pero asina unha delicia de disco que é “crossover” (bisagra) da nosa música continental, o desembarco anxelino dun artista intelixente, curioso e sensible, resignado a unha permanente viaxe polo mundo, o tempo e as harmonías.

O “Licenciado...” é o alto expoñente dun oficio fértil na intimidade; hai un segRedeedo que só coñecemos os cantores e aqueles que nos entregan xenerosamente o seu corazón a cambio de cancións e canto, e vai permanecer gardado baixo a alfombra do corazón de quen corresponda. Será imposible non gozar con este disco grande. Para min (un rockeiro namorado do cancionero hispano-latinoamericano) é un privilexio poder escoitar “primeiro” (e voando entre Chicago e o DF) este voluntarioso e apaixonante LP do meu querido compañeiro Enrique, licenciado con honores nas cantinas musicais do continente do idioma

## ENRIQUE BUNBURY

### LICENCIADO CANTINAS

### CANDO

Sábado, 25 de agosto  
22:00h.

### ONDE

Coliseum



# CONCERTOS NA CIDADE

---

## JACOBO PAZ

CANDO

Sábado, 11 de agosto  
22:00h.

ONDE

Praza das Bárbaras

---

## LOS LUNNIS

CONCERTO INFANTIL

CANDO

Domingo, 12 de agosto  
19:30h.

ONDE

Praza María Pita

ABRIL



---

**CRISTINA PATO E  
ROSA CEDRÓN**

**CANDO**

Xoves, 16 de agosto  
22:00h.

**ONDE**

Parque De Oza

Redee Cultural Deputación da Coruña





---

## CORIZONAS

Concertos Música Alternativa

## CANDO

Venres, 17 de agosto  
22:00h.

## ONDE

Parque de Santa Margarita





---

## O FUNK'ILLO

Concertos Música Alternativa

CANDO

Sábado, 18 de agosto

22:00h.

ONDE

Parque de Santa Margarita

---

---

## FESTIVAL URBANO

### CANDO

Xoves, 23 de agosto  
18:00h. // 00:00h.

### ONDE

Parque de Santa Margarita

### QUIÉNES

Ágorazein (Madrid), Watios, Arufe Vs Judah, Kaixo Vs Cesar (Feat Lacosta), League Of Losers, 96Ers, Ponte, Ponthead, Wax Dee & D.L.Blando.

---

## FESTIVAL INDEPENDIENTE ROCK

### CANDO

Venres, 24 de agosto  
20:00h. // 01:00h.

### ONDE

Parque de Santa Margarita

### QUIÉNES

The Money Makers, Display Of Power, The Peixes, Lulú Y Los Caníbales.

---

## FESTIVAL ELECTRÓNICO

### CANDO

Sábado, 25 de agosto  
17:00h. // 02:00h.

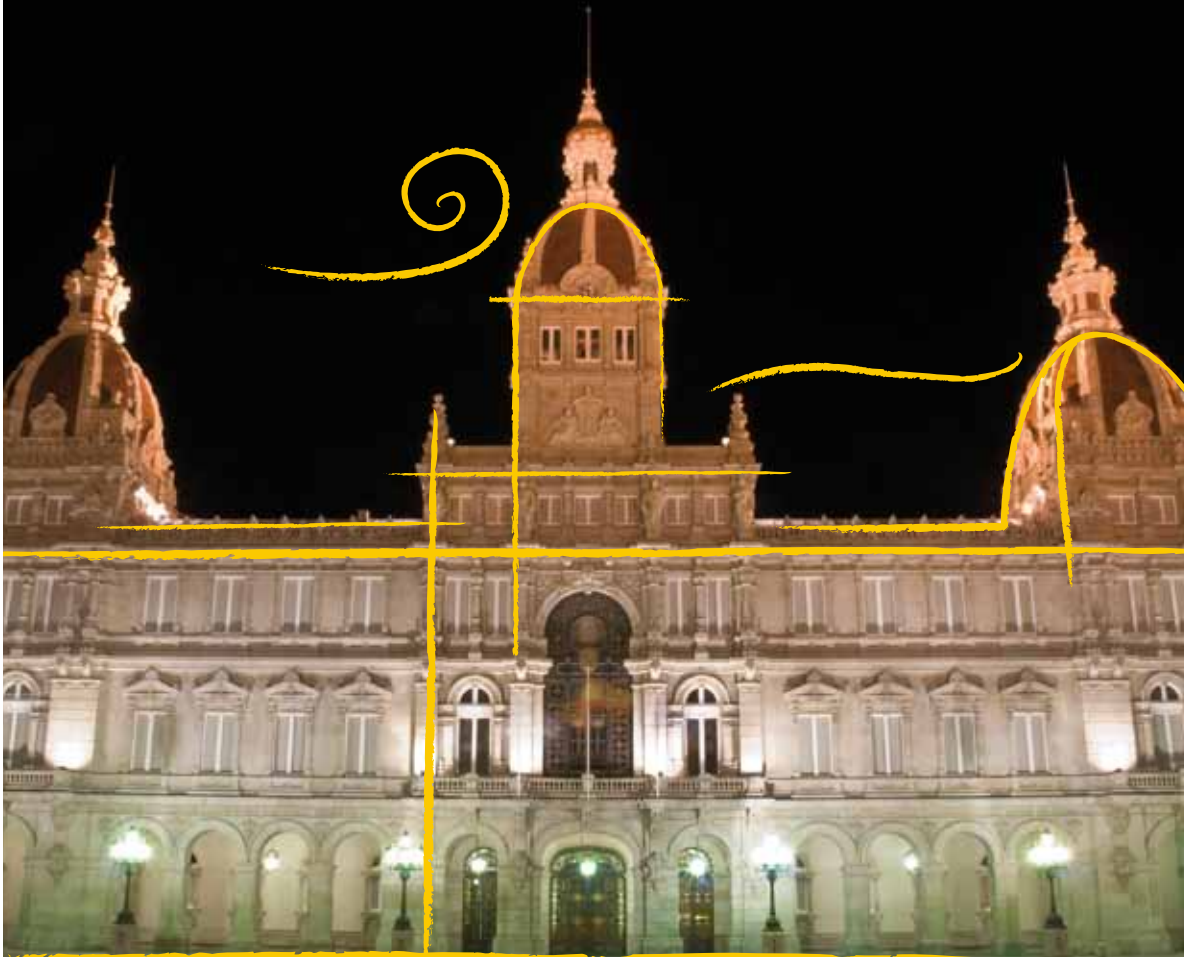
### ONDE

Parque de Santa Margarita

### QUIÉNES

Tom Clark (Highgrade Records-Berlín, Alemania), Garcynoise (Justified Cause - Barcelona), Javier Orduña (Pong Musiq-Zaragoza), Frances Lerouge (Rawmatroid), Parasit Vj, Lolo Dejota, Pablo Cubeiro, Roi.

Más de **40** años al servicio de **A Coruña**



 **cespa**

**ferroser**

**ferrovial**  
agroman



Organiza  
Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña

[www.grandesveleroscoruna2012.es](http://www.grandesveleroscoruna2012.es)

# VUELVEN LOS GRANDES

## A CORUÑA 10 -13 AGOSTO

Ven a disfrutar con los grandes barcos, descúbrelos por dentro, prueba los sabores del mar, participa en un evento que traerá a la ciudad los barcos más espectaculares del mundo.



THE TALL SHIPS RACES

Presented by Szczecin  
Organized by Sail Training International

Patrocinan:



Colaboran:







**Festas  
María  
Pita 2012**

**02**

**Competicións / Exhibicións  
Campionatos / Trofeos...**

**/SALTA/  
/CELEBRA/  
/ANIMA/**



**A CIDADE  
EN FORMA.**

# FEDERACIÓN ESPAÑOLA DE BALONCESTO

## ESTE ES EL AÑO



Valladolid · Madrid · Salamanca

Granada · Málaga · A Coruña

## Ruta N 2012

presentada por

**España**  
vs  
**Argentina**

**E**  
endesa

**A CORUÑA**

COLISEUM  
20 de julio de 2012

Entradas ya a la venta en [entradas.com](http://entradas.com)

ORGANIZA



**FEB**  
Federación española  
de baloncesto



FEDERACIÓN GALEGA  
DE BALONCESTO



Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña



SOCIOS  
INSTITUCIONALES



SOCIOS



MEDIA PARTNER



PATROCINADORES





# DEPORTES

---

## 3X3 STREET BALL RUTA Ñ 2012

CANDO

Luns, 20 de xullo  
De 9:30 a 20:00h.

ONDE

Praza de María Pita

Fase final autonómica deste Torneo 3x3 Praza 2014, que se disputará na cidade coruñesa e que trasladará de novo o mellor espectáculo do basket á rúa.

Org: Club Basquet Coruña

---

## PARTIDO PREPARATORIO OLIMPIADA DE LONDRES SELECCIÓN ESPAÑOLA DE BALONCESTO

CANDO

Luns, 20 de xullo

ONDE

Coliseum

“A selección española de baloncesto, xa ten a follla de ruta para a preparación para os Xogos Olímpicos de Londres, onde defenderán a medalla de prata lograda hai catro anos en Pekín. Os internacionais españois concentráronse o 28 de xuño en Madrid. Logo duns días de traballo na capital, os de Scariolo iniciarán a súa xira de partidos de preparación o día 9 de xullo ante Gran Bretaña, que exercerá de anfitriño na cita deste verán. Os de Sergio Scariolo disputarán ata oito encontros amigables, con parada na nosa cidade o 20 de xullo para enfrontarse con Arxentina nun partido no que se enfrontan dúas das seleccións máis laureadas nos últimos anos.”

Org: Federación Española de Baloncesto

---



---

## **XVII CAMPIONATO DE ESPAÑA DE FÚTBOL PRAIA**

**CANDO**

Do 27 ao 29 de xullo

**ONDE**

Praia de Riazor

O Campionato de España de Clubs e o Torneo Nacional de Fútbol Praia 2012 regresan a Galicia. Por primeira vez o Torneo Nacional tamén se disputará na categoría feminina.

Org: Octagon Esedos




---

## TALL SHIP'S RACES

Este verán do 10 ao 13 de agosto os veleiros da Tall Ships Races, a antiga Cutty Sark regresan á nosa cidade. Durante catro días 46 barcos de 18 países e preto de 4000 tripulantes estarán no porto da Coruña.

### CANDO

Do 10 ao 13 de agosto

### ONDE

Porto da Coruña  
Concello da Coruña

---



## XII SEMANA NÁUTICA

### CANDO

Do 27 ao 29 de xullo

Venres e Sábado de 11:00 a 19:00h.

Domingo de 11:00 a 16:00h.

### ONDE

Bahía da Coruña.

### Entrega de trofeos

Domingo, 17:00h.

Real Club Náutico de La Coruña.

Org: Real Club Náutico da Coruña

Colaboran: Concello da Coruña e Federación Gallega de Vela



## CAMPIONATO DO MUNDO DE SURF JÚNIOR

### CANDO

Do 2 ao 5 de agosto

### ONDE

Praia de Riazor

WAHRLD PRO JÚNIOR é o primeiro Campionato do mundo de surf júnior que se realiza en Galicia. Patrocinado polas marcas Vazva, Cabreiroá, WAHR e Estrella Galicia en colaboración co Concello da Coruña e a ASP mundial. Campionato 2 estrelas rapaces e 1 estrela rapazas fan deste evento un dos máis potentes a nivel europeo. 200 participantes de todo o mundo e asegurando os mellores júniors europeos.

Org: Federación Galega de Surf.



## LXVII TROFEO TERESA HERRERA DE FÚTBOL

CANDO

Sábado, 11 de agosto

ONDE

Estadio Municipal de Fútbol de Riazor

O Trofeo Teresa Herrera é un torneo de verán de fútbol que se disputa dende 1946 na Coruña, Galicia (España). É o decano dos Trofeos de verán de entidade en España. Está considerado como un dos torneos amigables máis prestixiosos do mundo debido á máxima categoría que teñen os equipos que participaron na súa historia. O trofeo que se entrega ao gañador do torneo é considerado un dos máis fermosos do mundo.

Org: Real Club Deportivo da Coruña, Concello da Coruña

## XXVII TERESA HERRERA DE TRAIÑEIRAS

CANDO

Do 11 ao 12 de agosto

ONDE

Enseada do Orzán

A Bandeira Teresa Herrera é unha regata anual de traiñeiras que se veu celebrando nas augas da Coruña dende 1986. O principal premio consiste nunha bandeira de honor para a traiñeira vencedora, aínda que para conseguila en propiedade hai que gañala dous anos consecutivos ou tres alternos.

Org: Federación Galega de Remo





## XII REGATA S.A.R. INFANTA ELENA

CANDO

Do 24 ao 26 de agosto

ONDE

Bahía da Coruña

### Entrega de premios

Domingo ao finalizar a última proba

A XI Regata S.A.R. Infanta Elena celebrarase en augas da Baía da Coruña entre os días 24 ao 26 de agosto de 2012, ambos incluídos, organizado polo Real Club Náutico da Coruña, coa colaboración da Real Federación Española de Vela, Asociación Española de Clubs Náuticos, a Federación Galega de Vela.

Org: Real Club Náutico da Coruña



## VI DERBY HÍPICO

CANDO

Domingo, 26 de agosto

De 10:30 a 14:00h.

ONDE

Contorno Torre de Hércules

S. D. Hípica

Co marco da Torre de Hércules como patrimonio da Humanidade celebrarase a sexta edición deste Derby Hípico



---

## MODELISMO NAVAL

CANDO

Sábado, 25 de agosto  
20:00 a 22:30h.

ONDE

Estanque do Milenium

Colabora Asociación Amonaga

# “VIBRA”

---



# Agua para disfrutar.

Disfrutar del mar con la Tall Ships Race 2012. Disfrutar en tu casa de un agua de calidad.

 **emalcsa**  
El agua de todos.

[www.emalcsa.es](http://www.emalcsa.es)

981 242 322



**Festas  
María  
Pita 2012**

**03**

**Espectáculos / Maxia  
Talleres...**

**/ALUCINA/  
/ASÓMBRATE/  
/APLAUDE/**



**A CIDADE  
MÁXICA.**







# BATALLA PIROTÉCNICA

---

## NACHA POP

Martes, 14 de agosto  
22:00h.

---

## BATALLA PIROTÉCNICA NAVAL

Martes, 14 de agosto  
23:00h.

---

## MODESTIA APARTE

Martes, 14 de agosto  
23:30h.

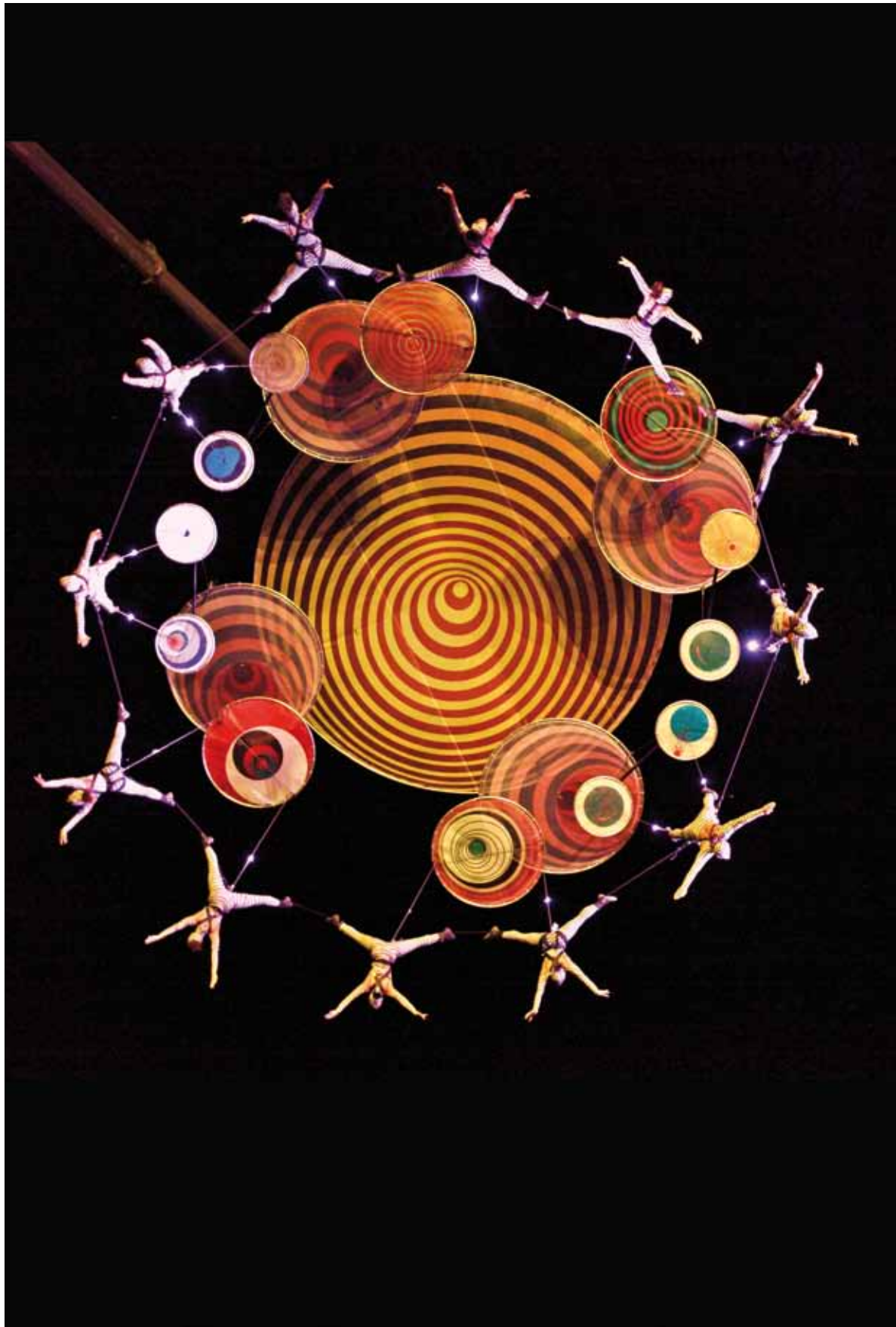
---

## LA UNIÓN

Martes, 14 de agosto  
00:30h.

ONDE  
Praia de Riazor

---



# VOALA PROJECT

## “MUARE”

# “SONRRIE”

CANDO

Domingo, 19 de agosto  
22:00h.

ONDE

Praza de María Pita

Muaré é unha montaxe visual que xira arredor dun móbil xigante suspendido a máis de 30 metros de altura.

Nel, trece performers levan a cabo unha serie de espectaculares coreografías acompañados por unha banda 100% rockeira.

Cunha estética propia dos 60s, Voalá Project intenta retomar unha sensación de tempo no que o futuro se vía como algo apaixonante, onde a arte e a ciencia camiñaban da man.




---

## **GALA DA MAXIA**

**CANDO**

Domingo, 26 agosto  
22:00h.

**ONDE**

Praza de María Pita




---

## **TALLER DE EXHIBICIÓN DE PAPAVENTOS**

**INAUGURACIÓN**

Sábado, 18 de agosto

**CLAUSURA**

Domingo, 19 de agosto

**HORARIO**

12:00 a 19:00h.

**ONDE**

Torre de Hércules

# MIRADOR DE SAN PEDRO

restaurante



Disfruta en nuestro restaurante de las mejores delicias culinarias gallegas, con las vistas más impresionantes de la ciudad de A Coruña

Telf.: 981 100 823

# smöoy

AUTHENTIC FROZEN YOGURT

Bajo en grasas



base de helado sin gluten

Rico en fibra

Te esperamos en  
C/ Bailén nº3

y  
C.C Marineda City

www.tulodomasnatural.com • siguenos en:



© 2012. Distribuido por Laboratorio Indoperifarmia.

CONTRATACIONES  
Y PRODUCCIONES  
ARTÍSTICAS

[copra@mundo-r.com](mailto:copra@mundo-r.com)



[copraproducciones.com](http://copraproducciones.com)

981 234 780

# com ple men tos

# Meigallo

C/ GALERA / 51 BAJO  
[coruna@meigallo.com](mailto:coruna@meigallo.com)  
881 962 379  
15003 A Coruña



ÓN



Canon

GDT European  
Wildlife Photographer  
of the Year 2012



©Ana Retamero Olmos

EXPOSICIÓN

# Fotógrafos de la Natureza

Aquarium Finisterrae. A Coruña, 2012



Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña



**Festas  
María  
Pita 2012**

**04**

**Teatro / Circo  
Danza / Malabares...**

**/ANDA A RUAR/  
/RÍ/  
/GOZA/**



**A CIDADE  
QUE BOLE.**



## XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS

### INAUGURACIÓN

13 de xullo

### CLAUSURA

25 xullo

### HORARIO

12:00 a 14:00h.

18:00 a 22:00h.

### ONDE

Xardíns de Méndez Núñez



## MOSTRART FEIRA DE ARTESANÍA

### INAUGURACIÓN

Sábado, 28 de xullo

### CLAUSURA

Mércores, 15 de agosto

### HORARIO

de 11:00 a 14:00h.

de 17:30 a 22:00h.

### ONDE

Xardíns de Méndez Núñez

# 41 FEIRA DO LIBRO DA CORUÑA



## INAUGURACIÓN

Mércores, 1 agosto

## CLAUSURA

Venres, 10 agosto

## HORARIO

11:00 a 14:00h.

18:00 a 22:00h.

## ONDE

Xardíns de Méndez Núñez

A compra de libros terá un 10% de desconto durante toda a feira. Ademais todos os días ás 21:45 horas terá lugar un sorteo dun lote de libros entre os compradores do día.

# DE MARKET



VINOTECA

981 90 20 28

c/ Payo Gómez 12  
15004 A Coruña

## ESPECIALIDAD EN PESCADITOS FRITOS DEL DÍA DE LAS RÍAS GALLEGAS

EL PESCADITO



PLAZA DE MARÍA PITA 22 / 981 207 944 / A CORUÑA



C/Fama 1 (Avda de la Marina). 15001.  
A Coruña.  
Tel: 981 22 83 76  
[www.lamontaneraorigen.com](http://www.lamontaneraorigen.com)



VINOS Y PRODUCTOS SELECTOS

**Pao de Toxo** es una tienda especializada en la venta de vinos y productos selectos de merecido reconocimiento internacional, destacando sus vinos y quesos artesanos españoles, franceses, ingleses, italianos... En **Pao de Toxo** se realizan cursos de cata de vinos, presentaciones, reuniones de empresa y todo tipo de evento donde el paladar siempre es protagonista. Como distribuidor también ofrece una exclusiva y amplia gama de vinos y productos para hostelería y restauración. Visite nuestra tienda, tómesese un buen vino, deguste un excelente queso entre muchos otros productos y disfrute de un ambiente agradable, tranquilo y cercano.

• • •  
DE MARTES A SÁBADOS:  
11:00 h. a 15:00 h.  
19:00 h. a 22:30 h.  
• • •

C/ Plaza de Lugo 23 / Sótano.  
15004 A Coruña / 981 907 442





---

## MÉRCORES 01 / 08

**11.00h.** Apertura da feira.

**12.45h.** Actuación da Banda Municipal da Coruña.

**13.00h.** Inauguración oficial.

**19.00h.** Presentación do libro *O peizoque Roque*, de Dores Tembrás con ilustracións de Xosé Tomas, publicado pola Editorial Galaxia. Participarán no acto os autores do libro e Francisco Castro, representante da Editorial.

**20.00h.** Lectura de Manuel Rivas: conto inédito de *O máis estrano*, un capítulo de *Todo é silencio* e inéditos de *Storyboard*. *Murmurios da infancia*.

**21.00h.** Presentación do libro *A Coruña, lugares y acontecimientos de hace un siglo*, de Juan Villar Ferrer, con fotografías inéditas de J. Villar Martelo, publicado por Tempora.

---

## XOVES 02 / 08

**12.00h.** Feira infantil.

**18.00h.** O escritor Antonio Pineiro asinará exemplares do seu libro *As fiandeiras*, Premio García Barros 2011, publicado por Editorial Galaxia.

**19.00h.** Presentación do libro *Sentimentalismo. Antología de referencia. Etapa de implantación*, de Carlos Arias e Marina Pérez Rey, publicado pola editorial

Bubela. Xunto cos autores do libro, participarán no acto Yolanda Castaño, Eva Veiga e Francisco Fernández Naval

**19.30h.** A editora e ilustradora Marina Seoane, asinará exemplares dos seus libros. *Vamos a viajar!* (autora Fátima Fernández), *La Lluvia mágica* (autora María Domínguez) e *Brujas!* (autora Carmen Gil) dos que é ilustradora. Os libros están publicados pola editorial Edimáter.

**20.00h.** Presentación (na Fundación Caixa Galicia) do *Libro de los Faros*, de Xulio Villarino, publicado por Editorial Primerapersona.

**21.00h.** Presentación da edición bilingüe do libro de poesía *Illuminations / Iluminaciones*, de Arthur Rimbaud, coa versión e notas do escritor e editor Xoán Abeleira, periodista e autor de varios libros e de numerosas traducións. O libro está publicado na Editorial Banfile. Xunto co autor do libro, participarán no acto Manuel Rivas e Francois Davo.

---

## VENRES 03 / 08

**12.00h.** Feira infantil.

**18.45h.** Presentación do álbum ilustrado *Xiana, a nena pirata*, da escritora María Canosa, con ilustracións de Noemí López. Xunto coas autoras do libro estará no acto a editora Irene Penas.

**19.30h.** O escritor Luis Anguita Juega asinará exemplares do seu libro *Siempre habrá un lugar para soñar*, publicado por Edicións Carena.

**20.00h.** O escritor Xabier P. Docampo presenta o seu libro *Mans*, ilustrado por DNL e publicado por Editorial Everest Galicia. Os dereitos de autor deste libro están integramente destinados á ONG Terra de Homes.

---

**20.00h.** Presentación (na Fundación Caixa Galicia) do libro *A Nosa Señora da Lanzada*. Estudo antropolóxico dun santuario costeiro, de Rafael Quintiá, publicado por Librería Nós, de Sanxenxo.

**20.30h.** A escritora Núría Riera Carrillo asinará exemplares do seu libro *Una ola con sabor a pez* (premio Mellor obra novel 2011, Librería Sintagma), publicado por Edicións Bartleby.

**21.00h.** Presentación do poemario ilustrado *Versos del agua*, do escritor Luis Maquieira, en Edición Fundación Cuna Casabellas. Xunto co autor, interveñen na presentación Eva Veiga, Olga Patiño Nogueira, Miguel Cuna Novás (editor). Música: Martín Marticorena (zanfona e flauta).

---

## SÁBADO 04 / 08

**12.00h.** Feira infantil.

**13.00h.** Sinatura de libros da escritora Nuria Riera Carrillo.

**19.00h.** O escritor Juan Villar Ferrer asinará exemplares do seu libro *La Coruña, lugares y acontecimientos de hace un siglo*, publicado por Editorial Tempora.

**19.00h.** Presentación da novela *Assur*, de Francisco Narla, publicada pola editorial Temas de Hoy.

**19.30h.** A escritora e periodista Ana Basanta asinará exemplares dos seus libros *Líbano desconocido e Halcón de los Andes*, publicado por Edicións Libertarias Prodhufi

**20.00h.** Presentación do libro *De Xente Nova a Brais Pinto*, de Xosé Fernández Ferreiro, publicado por Edicións Xerais de Galicia. Xunto co autor, participará no acto Manuel Bragado.

**20.30h.** O escritor Iván Mourín presenta o seu libro *Resurrección*. *Crónicas del caído*, publicado por Ilarión. O acto terá lugar na Fundación Caixagalicia.

**20.45h.** Presentación do libro *A derrota de Galicia*, de Antón Baamonde, publicado por Edicións Xerais de Galicia. Xunto co autor, participan no acto Fermín Bouza e Manuel Bragado.

**21.15h.** Presentación do libro *A narrativa marina*, de Gonzalo López Abente, publicado por Edicións Xerais de Galicia.. Xunto co autor, participan no acto Suso Sambade, X.H. Rivadulla Corcón e Manuel Bragado.

---

## DOMINGO 05 / 08

**12.00h.** Feira infantil.

**13.00h.** A escritora e xornalista Ana Basanta asinará exemplares dos seus libros *Líbano desconocido e Halcón de los Andes*, publicado por Edicións Libertarias Prodhufi.

**19.00h.** EO escritor e xornalista Víctor F. Freixanes asinará exemplares do seu libro *Cabalo de Ouros*, publicado por Editorial Galaxia.

**19.00h.** Presentación do libro Xardín de inverno, de Leticia Costas, con ilustracións de DNL publicado por Editorial Everest Galicia

**20.00h.** Concerto de presentación do libro disco Rapoemas, de Aid, publicado por Editorial Galaxia.

**20.00h.** O escritor Juan Villa Ferrer asinará exemplares do seu libro La Coruña, lugares y acontecimientos de hace un siglo.

**21.00h.** Recital do grupo poético musical S-2.

---

## LUNS 06 / 08

**12.00h.** Feira infantil

**19.00h.** Presentación de Baía Edicións.

**20.00h.**  
O escritor Agustín Fernández Paz asinará exemplares das súas obras.

**20.00h.** Presentación do libro Para unha crítica do españolismo, de Camilo Nogueira. Xunto co autor, participará no acto Manuel Bragado.

**20.30h.** Ana Basanta asinará exemplares dos seus libros Líbano desconocido e Halcón de los Andes.

**20.45h.** Presentación do libro Los hijos del mar, de Pedro Feijoó, publicado por Edicións Xerais de Galicia. Xunto co autor do libro, participan no acto Sergio Zearreta e Manuel Bragado.

**21.10h.** O profesor Xesús Alonso Montero presenta o seu libro Castelao na Unión Soviética en 1938, publicado por Edicións Xerais de Galicia. Xunto co autor, participa no acto Manuel Bragado, director da editorial.

---

## MARTES 07 / 08

**12.00h.** Feira infantil.

**13.00h.** Presentación do libro Tratado del alma gemela, de Esther Bendahan, publicado por Edicións do Vento e gañador do XXIII Premio Torrente Ballester de Narrativa, da Deputación Provincial da Coruña.

**19.00h.**  
Presentación do libro Os señores da mentira, de José Carlos Bermejo Barrera, publicado por Edicións Lóstrego

**19.30h.** Xosé Ramón Barreiro Fernández asinará exemplares do seu libro Murguía, publicado pola Editorial Galaxia.

**20.00h.** Presentación do libro Esperando ao leiteiro, de Xosé Neira Vilas, publicado por Editorial Galaxia. Xunto co autor, participará no acto Víctor Freixanes, director xeral da editorial.

**20.30h.** A escritora Valeria Palombini asinará exemplares do seu libro Palabras por Ángel, publicado pola editorial Punto Rojo Libros.

**20.30h.** *Hijos de Mary Shelley*. Relato. Participan na mesa os escritores Alberto Escabias Shone, Raquel Lanseros, Cristina Fallaras e Vanessa Monfort. Coordinación de Fernando Marías. Actividade patrocinada por Ámbito Cultural de El Corte Inglés. O acto celebrarase no salón de actos da Fundación Caixa Galicia, nos Cantóns.

**21.00h.** Presentación do libro 100 anos do himno de Galicia, de Xosé Neira Vilas, publicado por Edicións Embora.

---

## MÉRCORES 08 / 08

**12.00h.** Feira Infantil

**19.00h.** Presentación dos libros El fantasma perfecto (coa participación, xunto co autor, de Olga Patino e Xosé M. Paz Gago. Música: Xosé Taboada, con frauta e saxo e Paco Campos, coa guitarra e voz) e Guía viva de ortodoxos y heterodoxos na poesía contemporánea galega, edición de Antonino Nieto Rodríguez (coa participación de Luz Pozo Garza, Ángeles Penas, Olga Patino, Xosé M. Paz Gago e Eva Veiga). Os libros están publicados pola Editorial Endimón Poesía. Ao finalizar o acto, o autor asinará exemplares dos seus libros.

**19.30h.** O escritor Francois Pérez Ayrault asinará exemplares da súa novela Anochecer en el puerto, publicada por INFOVA Edicións, na colección HOLO de narrativa.

**20.00h.** Presentación do libro Verde Oliva, de Xavier Alcalá, publicado por Editorial Galaxia. Xunto co autor, participará no acto Víctor Freixanes, director da editorial

**20.30h.** A escritora Ana Julia Martínez Farina asinará exemplares dos seus libros El sueño de la medusa, publicado por Edicións Hontanar e Trazado en diagonal, publicado por Edicións Atlantis.

**21.00h.** Presentación da novela O alento nas costas, de Natalia Carou, publicado por Baía Edicións.

---

## XOVES 09 / 08

**12.00h.** Feira Infantil

**18.30h.** O escritor Elías Prada Galán asinará exemplares do seu libro. El piano cuántico, publicado por Edicións Libertarias Prodhufi.

**19.00h.** Presentación da editorial Galebook e dos libros publicados As trovas de Midas, de Diana Varela Punal e O pitino revolucionario, de Xulio L. Valcárcel

**19.30h.** A escritora Sonia Iglesias asinará exemplares dos seus libros Rosas en el cielo (Ed. Anubis) e La habitación de piedra (Ed. Gruplobher).

**20.00h.** Presentación do libro O país adormentado, de Xabier P. DoCampo. Participan no acto Manuel Bragado e o autor.

**20.30h.** O escritor Darío Vilas asinará exemplares do seu libro Instinto de superviviente publicado pola editorial Dolmen, na súa colección Antología Z.

**20.45h.** O escritor Manuel Lourenzo González fará a presentación do seu libro Atl, Premio BLANCO AMOR 2011, publicado por Edicións Xerais de Galicia. Participan Manuel Bragado e o autor.

## VENRES 10 / 08

**12.00h.** Feira infantil.

**19.30h.** Presentación do libro *Mi padre comía botones*, de Juan Sacha Full, publicado pola editorial Redeelibros. Xunto co autor, participará no acto o editor Fran Zabaleta.

**20.00h.** Presentación do libro *Medievalario*, de Fran Zabaleta, publicado pola editorial Redeelibros. Xunto co autor, participará no acto Marcos Calveiro, Premio Merlín 2012.

**20.30h.** *Secretos de la novela histórica. Mesa Redeonda coa participación de Marcos Calveiro (Settecento. Ed. Xerais), Pere Tobaruela (Ponente. Ed. Xerais) e Fran Zabaleta (Medievalario. Redeelibros). Ao finalizar o acto, os autores asinarán exemplares do seus libros.*

**22.00h.** Clausura da Feira do Libro da Coruña.



## FEIRA DO LIBRO ANTIGO E DE OCASIÓN

### INAUGURACIÓN

Mércores 15

Banda Municipal de Música

12:45h.

### CLAUSURA

Domingo 26

### HORARIO

11:00 a 14:00

18:00 a 22:00

### ONDE

Xardíns de Méndez Núñez



# NOITES DE CINE



## TOY STORY 3

### INAUGURACIÓN

Xoves, 2 de agosto

### HORARIO

22:00h.

### ONDE

Praza de Vigo



## WALL STREET. O DIÑEIRO NUNCA DORME.

### INAUGURACIÓN

Domingo, 5 de agosto

### HORARIO

22:00h.

### ONDE

Praza España




---

## **X-MEN. PRIMEIRA XERACIÓN**

**INAUGURACIÓN**

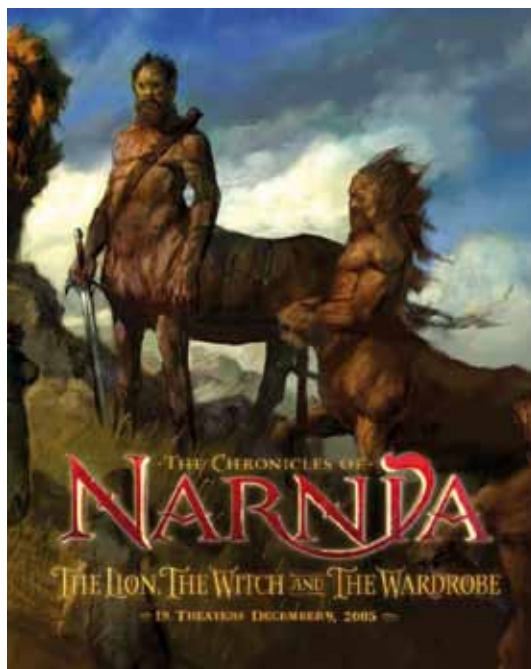
Xoves, 9 de agosto

**HORARIO**

22:00h.

**ONDE**

Matogrande




---

## **AS CRÓNICAS DE NARNIA**

**INAUGURACIÓN**

Domingo, 12 de agosto

**HORARIO**

22:00h.

**ONDE**

Praza de Lugo

---



---

## PIRATAS DO CARIBE EN MAREAS MISTERIOSAS

INAUGURACIÓN

Domingo, 19 de agosto

HORARIO

22:00h.

ONDE

Praza das Barbaras

A CI

QUE

DE P



# CINES NA CORUÑA

## **CGAI - CENTRO GALEGO DE ARTES DA IMAXE**

Calle Durán Loriga 10, Bj. 15003  
A Coruña  
Tfno.: 981 203 499 // 981 204 054  
<http://www.cgai.org>  
E- Mail: [info@cgai.org](mailto:info@cgai.org)

## **CIME IMAX DOMUS**

Calle Santa Teresa 1.  
Tfno.: 981 189 840 // 981 189 841  
<http://www.casaciencias.org>  
E- Mail: [domus@casaciencias.org](mailto:domus@casaciencias.org)

## **CINESA MARINEDA CITY 3D**

Carretera Baños de Arteijo (CC Marineda City) 43.  
15008  
Tfno.: 902 333 231  
[www.cinesa.es](http://www.cinesa.es)

## **CINES FILMAX A CORUÑA 3D**

Avda. Alférez Provisional (CC Cantones Village) 3.  
15003  
Tfno.: 902 180 193// 981 224 473  
[www.cinesfilmax.com](http://www.cinesfilmax.com)  
E- Mail: [acoruna@cinesfilmax.com](mailto:acoruna@cinesfilmax.com)

## **CINES FÓRUM METROPOLITANO**

Fórum Metropolitano  
Calle Río Monelos 1. 15006  
Tfno.: 981 184 293 // 981 184 295

## **YELMO CINES ESPACIO CORUÑA 3D**


Calle José Pascual López-Cortón 10, 3º. 15008  
Tfno.: 902 220 922 // 981 172 233  
[www.yelmocines.es](http://www.yelmocines.es)  
E- Mail: [espacio\\_coruna@yelmocines.es](mailto:espacio_coruna@yelmocines.es)

## **YELMO CINES LOS ROSALES 3D**

Ronda de Outeiro (CC Los Rosales) 419. 15011  
Tfno.: 902 220 922 //981 128 090  
[www.yelmocines.es](http://www.yelmocines.es)  
E- Mail: [rosales@yelmocines.es](mailto:rosales@yelmocines.es)

# VIÑETAS desde o ATLÁNTICO



 Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña

 DIPUTACION  
www.diputaciona.org

**A CORUÑA 2012**  
**6-12 AGOSTO/AUGUST**

Festival da banda deseñada  
Festival de la historieta  
Comic Festival





# VIÑETAS DENDE O ATLÁNTICO

Son xa quince anos nos que Viñetas dende o Atlántico é, ademais dun Festival de Cómic, unha das citas ineludibles das nosas festas.

Durante uns días a cidade convértese nun cómic con personaxes tomando as nosas rúas, con autores presentando as súas exposicións, con conferencias e mesas Redeondas, coa rúa da BD, unha inmejorable ocasión para adquirir desde as novas publicacións aos cómics da nosa infancia, con cursos e actividades... Isto só é posible coa complicitade de todos, que permitiu facer da nosa cidade un referente no mundo da historieta.

O núcleo das actividades xira arredor das exposicións, co quiosco Alfonso como epicentro delas, onde tamén se realizan as conferencias e mesas Redeondas.

As exposicións prolongaranse ata o 16 de setembro.

---

## SALÓN DO CÓMIC

### INAUGURACIÓN

Luns 6 agosto, 19:30h.

### CLAUSURA

domingo 12 agosto

### ONDE

Quiosco Alfonso

### EXPOSICIÓNS

ata o 9 de setembro

---

## ONDE QUIOSCO ALFONSO

### HOMS BARCELONA, 1975

Logo dos seus primeiros traballos en España realiza varios números soltos para Marvel, mentres encontraba ese punto estilístico que encaixase no estilo da editorial. Finalmente propóñenlle encargarse da serie regular de “Rede Sonja” para a editorial Dynamite.

Dupuis abriulle as portas ao mercado francobelga e con eles traballou no colectivo “A anciá que nunca xogou ao tenis...” con guións de Zidrou, a serie “O ángelus” con guión de Frank Giroud. Actualmente Homs está adaptando ao cómic a exitosa triloxía “Millenium” con guión de Sylvain Runberg.



### JOSÉ DOMINGO ZARAGOZA, 1982

Desde os 8 anos José Domingo vive e traballa na nosa cidade.

Ademais de traballar na produtora Dygra Films, como concept artist e dibuxante de storyboards, publicou historias curtas nalgunhas revistas e fanzines como; “Barsowia”, “Cthulhu”, “Usted está aquí”, “Fiz” o “Retranca”, así como a novela gráfica con guión de Kike Benlloch, “Cuimhne: O lume distante” ou o sketchbook “Incómodos veciños”.

Non contento con isto, en 2011 publica “Aventuras dun oficinista xaponés”, conseguindo con ela o Premio á mellor obra nacional de 2011 no 30º Salón Internacional do cómic de Barcelona.

Bibliografía esencial:  
2008 - Cuimhne: O lume distante (Dolmen)  
2011 - Aventuras dun oficinista xaponés (Bang)



## R.M. GUÉRA

**BELGRADO, SERBIA; 1959**

Nacido Rajko Milošević, este historietista natural da Ex-Iugoslavia non tardou en ser coñecido como “Gera”, alcume infantil que o acompañou ata os nosos días.

Cando en 1991 estalou a Guerra dos Balcáns, xa recoñecido debuxante, tomou a decisión de trasladarse a Barcelona –momento no que intercalou a “u” de “Guéra”–, onde veu desenvolvendo unha carreira multidisciplinar: publicidade, story board, fondos de animación, portadista...

Coincidindo co cambio de século, logrou un oco no mercado francés, participando en “Le Lièvre De Mars”, con guións de Patrick Cothias, e Howard Blake. Pero foi o seu traballo na serie regular “Scalped” o que lle valeu o recoñecemento internacional: escrita por Jason Aaron, a colección integrada dentro do selo Vertixe de DC Comics.

## RUBÉN PELLEJERO

**BADALONA, 1952**

Un dos autores españois de maior recoñecemento internacional.

Obras como as realizadas co guionista arxentino Jorge Zentner co que inicia unha frutífera colaboración; “Les memoires de Mr. Griffaton” e “FM. En frecuencia modulada”, e Dieter Lumpen. “O silencio de Malka”, obra premiada no festival de Angoulême de 1997 como mellor obra estranxeira publicada en Francia.

Co guionista belga Denis Lapière, publicando “Un pouco de fume azul” e “El vals del Gulag”. Despois publica en Francia “Lécorché” con guión de Frank Giroud e Florent Germaine e no 2009 “L’impertinence d’un été” con guión outra vez de Denis Lapière.

Recentemente, no ano 2010, recibiu o Gran premio do Salón do Cómic de Barcelona en recoñecemento pola súa traxectoria artística.




---

## BARTOLOMÉ SEGUÍ

(PALMA DE MALLORCA, 1962)

Durante a década dos noventa, Seguí convértese nunha especie de cronista da Barcelona con outras dúas series de aire costumista; “Luigi é Luis” (Ed. Milán, 1991), e “Locus de Barna” (O Pregoieiro, 1996).

Seguí recuperará o seu personaxe fetiche, Simón Feijoó, en dous libros: “Cohibas Connection” en 2001 (con guión de Carles Santamaría). En 2004 “O soño de México”, o seu debut no mercado francobelga.

O reencontro creativo cun vello amigo dos tempos de Madrid (o que foi o seu director, Felipe Hernández Cava) frutificou en “As serpentes cegas”, que recibiu os premios á mellor obra e ao mellor guión no 27.º Salón Internacional do Cómic de Barcelona, a selección por parte dos libeiros franceses como un dos quince mellores álbums do ano e o Premio Nacional de Cómic en 2009.

No 2011 publicáronse outras dúas obras de Bartolomé Seguí; “Fágase o caos” e a novela gráfica “Historias do Barrio” (Astiberri, 2011).

## ONDE PALEXCO

---

## FRANK QUITELY

(GLASGOW, ESCOCIA; 1968)

Máis coñecido dentro do mundo do cómic polo seu pseudónimo - xogo de palabras alusivo á expresión anglosaxona quite frankly -, Vincent Deighan.

Bibliografía Esencial:

1996 - Flex Mentallo (ECC Edicions).

2000 - Los Invisibles (Planeta DeAgostini Cómic).

2000 - JLA: Tierra 2 (Planeta DeAgostini Cómic).

2000-2001 - The Authority (Norma Editorial).

2001-2003 - New X-Men (Panini Cómic).

2004-2005 - We3 (ECC Edicions).

2006-2008 - All Star Superman (Planeta DeAgostini Cómic).

2009 - Batman

---

## BATMAN

A exposición revisa un dos grandes personaxes do mundo do cómic, dende as súas orixes, os diferentes debuxantes e versións, as súas principais publicacións ata os distintos obxectos que xerou o xusticeiro de Gotham.

ONDE  
**PALACIO  
 MUNICIPAL**

---

**DRAGON BALL**

Ou a irrupción do manga xaponés nos nosos fogares. Desde a serie de TV, reposta ata a fartura, ás múltiples revistas ilustradas, obxectos...



ONDE  
**CASA CULTURA  
 SALVADOR DE  
 MARADIAGA**

---

**PANORAMA DA BD  
 GALLEGA**

Un repaso do que supuxo o ano 2012 para a BD galega. A pesar da crise económica a creatividade goza dun gran momento tanto pola gran cantidade de obras como polo importante número de autores.

ONDE  
**AQUARIUM FINISTERRAE**

---

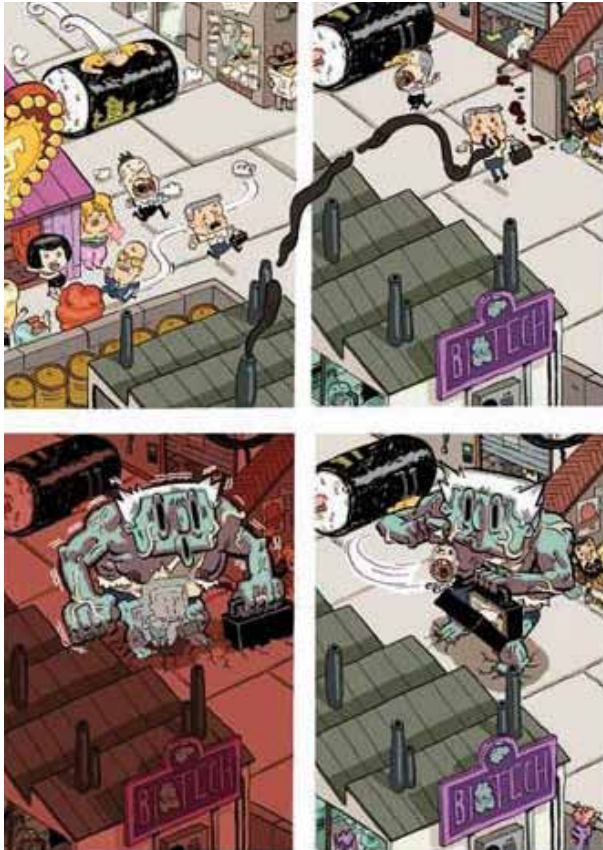
**ILLAS**

Un ano máis, no Aquarium, presentamos unha exposición temática vinculada ao mar. Agora son as illas, dende a mítica Thule a Barataria, dende as que gardaban tan importantes tesouros ás que representan mundos míticos.

... A estas exposicións hai que engadir as realizadas en diferentes galerías e organismos, como a presentada na Biblioteca Provincial ou na Galería 9 the 13



# ESTE ANO...



# “A

Viñetas crece con novas propostas, cursos e talleres. Este ano verá cumprido un soño para a importante canteira de autores galegos coa realización das MasterClass a cargo dos invitados...

Incorpóranse novos espazos como o Ágora, impulsando un pouco máis o Salón, coa súa programación destinada aos máis novos fans deste marabilloso universo do cómic.

Realizaranse visitas guiadas fundamentalmente durante as mañás ás diferentes exposicións que compoñen este Salón. Así, Viñetas dende o Atlántico confirma a súa importancia dentro do panorama nacional e internacional.

## LABORATORIO CREATIVO DO CÓMIC

Do 7 ao 9 de agosto. Mañá  
duración: 6 horas  
idades: a partir de 16 anos

Descrición: Taller creativo para afeccionados e profesionais ao cómic onde a través de exercicios prácticos de enxeño e destreza mental haberá que solucionar diferentes prácticas a propósito da execución dunha páxina de cómic. Baseado nunha experiencia levada a cabo en EEUU. Dirixido polo experto en cómics Henrique Torreiro.

Exposición virtual: organizarase unha exposición virtual no web do Ágora cos traballos realizados durante a experiencia. A realización do site corre por conta do persoal do Ágora.

## EXPOSICIÓN “ TITO E YETI: CÓMICS DE OLIMPIADA”

Do 1 ao 31 de agosto

Descrición técnica: 32 pranchas de cómic enmarcadas + 2 plóter explicativos e roller.

Autores: Pinto y Chinto (La Voz de Galicia) e Santy Gutiérrez (La Opinión)

Contidos: 32 páxinas con historias autoconclusivas das series de cómic “Tito Longueirón” e “Yeti”, publicadas nas revistas infantís “Golfiño” e “Mr. k”. ambas as series teñen en común a temática deportiva e un enfoque para o público xuvenil e como fondo a temática deportiva. En “Tito Longueirón” encontraremos historias mudas baseadas nos deportes olímpicos e en “Yeti” todo xira inspirado nos deportes de risco.

## ONDE FORUM METROPOLITANO

### AC/BD NO FORUM

Do 1 ao 23 de agosto

Exposición dedicada á figura dos superheroes, coincidindo co 50 aniversario de Spiderman, A exposición, "TOUR DE MALLAS", punto de lectura para os amantes da novena arte, punto de encontro e referencia para os participantes na XV edición de Viñetas dende o Atlántico.

### 5º XORNADAS DE ANIME MANGALEGO

21 ao 23 de agosto  
De 11:00 a 14:00h.  
De 16:00 a 20:30h.

As Xornadas de Anime son un evento anual organizado pola Asociación Cultural Mangalego cuxo obxectivo é a difusión de varios aspectos da cultura xaponesa, destacando entre eles a animación.

Durante estas Xornadas, poderás descubrir e afondar na animación xaponesa. Ademais realízanse diversos concursos nos que poden participar todos os asistentes e optar a premios. Cosplay (Disfrazarse dun personaxe de Anime e facer unha representación), Karaoke (Cantar cancións de introdución ou peche de Animes, tanto en xaponés coma en castelán e Galego) e Trivial (Diversas preguntas relacionadas co Anime e a cultura popular xaponesa).

**AC/BD NO FORUM**

- Tour de Mallas**  
**Del 1 al 19 de Agosto**  
 Conmemora el 50 aniversario de Spiderman asistiendo a la exposición retrospectiva que tenemos preparada para ti. En ella podrás ver, leer y llevar prestados todos los cómics del famoso trepamuros, además de las historias de aquellos superhéroes con los que hemos crecido a lo largo de estos años.
- Supersorteo**  
**Del 1 al 19 de Agosto**  
 Participa en el sorteo de un lote de cómics valorado en 100 euros. Lo único que tienes que hacer es llevarte prestados 3 cómics para ser el ganador. Pide más información en la biblio y disfruta de todos esos tebeos "by the face".
- 3.º Festival de Banda Desgheñada**  
**10 de Agosto a las 21:00h**  
 No hay dos sin tres, por eso volvemos a las andadas con la Banda Desgheñada. ¿Que no sabes lo que es? ¿No tienes Glamour, o qué?. Pilla el tebeo de tu autor gallego favorito porque seguro que lo encontrarás en el festival en el que cómics, guionistas e ilustradores se dejan llevar por la potencia de la tinta y los garabatos del Rock'n Roll. Desgheñate, de GRATIX, con:
- LAS VECCHIAS**  
**BACK TO 1984**  
**LOS22**
- Jornadas Mangalego**  
**Del 21 al 23 de Agosto.**  
**11:00 a 14:00 - 16:00 a 20:30**  
 Disfruta del cómic japonés a través de las actividades que la asociación Mangalego ha preparado para ti. Trivial, Karaoke y Cosplay en las salas de cine del Fórum.  
 ¿Te atreves?

## III FESTIVAL DE BANDA DESGHREÑADA

Non hai dúas sen tres, por iso a Biblioteca Municipal Forum volve ás andadas coa Banda Desghreñada. Que non sabes o que é?. Non tes Glamour, ou?. Colle o cómic do teu autor galego favorito porque de seguro que encontrarás neste festival no que cómics, guionistas e ilustradores se deixan levar pola potencia da tinta e os garabatos do Rock´n Roll. O 10 de Agosto, a partir das 21:00 horas e de GRATIX, desghreñate con: este ano contaremos co tatuador-guitarrista de “Back to 1984”, Pérez e co ilustrador-baixo de “Los 22”, David Buceta.

**LOS 22:** Con moitos bolis ás súas costas, os coruñeses “Los 22” presentan na casa a súa primeira “Escena Final”. Un disco que vén cargado de efectos especiais e saber facer.

**BACK TO 1984:** Denda Coruña e petados de Tatuaxes veñen estes punkis do Hardcore melódico. Unha posta en escena sincera agora con máis “Punk Rock Shelter

**LAS VECCHIAS:** Con infinitas xiras estatais e europeas ás súas costas, das cinzas dos madrileños ZINC veñen estes Hardcoretas con alma de Punk Rockers chamados Las Vecchias. Cun directo que é unha auténtica maza para os oídos e un regalo para a vista.

## CONCURSO

Facemos un chamamento a todos los rapaces para que veñan visitar a mostra e ademais, se levan en préstamo 5 libros da expo participarán automaticamente no sorteo dun lote de cómics valorado en 100 euros. O fallo do sorteo terá lugar o día 20 de Agosto na propia biblioteca.



# ACTIVIDADES

## VIÑETAS 2012



### CONFERENCIAS E MESAS REDEONDAS

De martes a sábado, na sala de conferencias do quiosco Alfonso, os autores charlarán sobre o seu concepto e particular visión do universo do cómic. Mediante entrevistas conducidas por especialistas vanse desenvolvendo os seus diferentes proxectos.

### O CÓMIC TOMA A RÚA...



### A “RÚA DA BD”

Do 6 ao 12 de agosto, no Paseo de Coches, quedará instalada a feira do cómic: 46 casetas con presenza de editoriais e librerías especializadas nas que podemos adquirir as últimas novidades, así como as obras desclasificadas. Alí realízanse as presentacións dos últimos lanzamentos, e outras moitas actividades.






---

## SINATURAS

Viñetas reafírmase como un Salón de autor, no que é fundamental o contacto co gran público. O venres pola tarde e o sábado pola mañá os invitados asinan e debuxan en exemplares dos afeccionados; un dos mellores recordos do Salón.




---

## A NOSA BIBLIOTECA DA BD

Instalada en Palexco, é un lugar onde gozar da lectura de exemplares de todos os autores invitados que pasaron polo noso Salón, así como Cómico Clásico, infantil etc.

# ALS

instalaciones  
eléctricas



Le financiamos su  
instalación eléctrica  
sin intereses hasta  
en 12 meses



Teléfono gratuito  
de atención al cliente  
900 103 205

Lunes a viernes de 9:00 a 14:00  
y de 16:00 a 19:00 horas  
S.A.T. (no vendedores)

Instalaciones eléctricas en general - Reformas en locales comerciales  
Domótica - Iluminación - Hilo musical - Calefacción calor azul

[als-electricidad.com](http://als-electricidad.com)

[info@als-electricidad.com](mailto:info@als-electricidad.com)

981 135 456 / 609 211 081

C/ Miramar Castrillón, 27 bajo izquierda  
A Coruña · 15009



**ale**  
logística del  
espectáculo

[www.logisticadelespectaculo.com](http://www.logisticadelespectaculo.com)  
C/ Galera, 47 3ªA - 15003 A Coruña  
Tel. 981 221 105 · Fax. 981 227 255



todo lo que su evento necesita

jaimas • escenarios • carpas • gradas • tribunas • jaimas • vallas • antiavalancha • escenarios • carpas • tribunas

# VIEIRA DA SILVA E ARPAD SZENES

## TRAXECTORIAS PARALELAS

O Centro Sociocultural Novacaixagalicia en A Coruña acolle esta espectacular mostra. Fotografías, documentos e máis de 50 lenzos cos que descubrir o universo desta parella de artistas.

Toma nota!

### ACTIVIDADES INFANTÍS

#### *Un verán cheo de arte*

(4 a 13 años)

Campamentos semanais durante o mes de agosto

Prezo campamento completo 4,5 € e 3 € sesión solta

Duración 90 min/sesión

### ADULTOS

Visitas guiadas á mostra

Mércores e venres ás 19.00 h

Prezo 1€

Colectivos e asociación en horario a convir

### *Arquitectura oculta*

Durante o mes de agosto convidámoste a descubrir a cara máis oculta do noso edificio, emblema da arquitectura de vangarda na cidade

Sábados ás 12.30 h

Prezo 1 €

CENTRO SOCIOCULTURAL NOVACAIXAGALICIA

CANTÓN GRANDE, S/N

A CORUÑA

Máis información e reservas no 981 185 060

[servicioeducativocoruna@fundacioncaixagalicia.org](mailto:servicioeducativocoruna@fundacioncaixagalicia.org)



[www.obrasocialncg.com](http://www.obrasocialncg.com)



novacaixagalicia

CORUÑA  
CULTURA



A CIDADE  
QUE DORME  
DE PÉ.

Fiestas  
María  
Pita 2012

FAR  
AND  
ULE  
ANDO

FESTIVAL CALLEJERO DE LAS ARTES ESCÉNICAS



Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña





# FARANDULEANDO

## TEATRO

### CLAIRE “DE PASEO”



De paseo é un encontro entre un banco que non para quieto e unha bailarina que quixera sentar.

Equilibrio, Intensidade, Emoción, é case danza, case humor. De paseo é un regalo para os sentidos, ou iso esperamos...

### ELEFANTE ELEGANTE “NUNCABUNGA”



Nuncabunga é un espectáculo cómico e poético sen palabras dedicado ao público infantil e familiar a partir dos 3 anos. A acción desenvólvese nun espazo que evoca a proximidade co mar. Alí vive unha persoa que nun recuncho construíu o seu fogar. As súas hábitos e rutinas son as súas únicas compañeiras. Un día aparece un estraño entalado nunhas Redees, no medio dos residuos que o mar bota fóra. Esta aparición vén perturbar a aparente calma do lugar. ¿Serán eles capaces de vivir no mesmo espazo?

## CARAMUXO TEATRO

### “LAZARILLO”

Unha nova visión do clásico dende a tradición e cultura galega, achegándoo máis á nosa realidade. Un Lazarillo con cambios que, seguindo fieis ao orixinal, intentan facer a novela máis próxima á nosa xuventude. Á vez, a compañía dálle outra volta de porca para facer o clásico máis accesible a un público familiar e conseguir unha proposta máis completa, vistosa e interesante dende o punto de vista educativo. Unha historia de fame e supervivencia que de seguir divertirá aos máis pequenos e pequenas da casa.

## DINAMO TEATRO

### “A FAMILIA DO PINDIRICO”



A familia do Pindirico é unha familia atípica que vive no pindirico (no alto) dun monte. Non se sabe se pola falta de osíxeno, se por vivir alleos da sociedade... O certo é que a familia do pindirico é unha tropa ben peculiar. E desta volta veñen presentarnos o seu circo, cheo de atraccións que farán as marabillas dos máis cativos/as.

## LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO

### “AS MANOPLAS DE CARAPUCHIÑA”

Espectáculo de contacontos teatralizado baseado no conto “As manoplas de Carapuchiña”, que recolle a tradición pero cunha paisaxe que abraia ata á propia Carapuchiña, quen chega a preguntarse como cambiou tanto o seu propio conto. O humor está servido, pois todo o mundo é sabedor da historia e debe xogar con esta variación.

## LENDA PRODUCCIONS

### “POLA AUGA”

Unha proposta diferente con tres actores e actrices encabezados pola televisiva Isabel Risco, onde non faltará o humor, a interacción cos pequenos e pequenas, a aprendizaxe de cousas novas, e a estimulación do ben máis prezado da infancia: a imaxinación...

## OS QUINQUILLÁNS

### “CONTOS DE ARTUR E MORGANA”

Artur cóntanos a súa vida rodeada das personaxes máis fantásticas da literatura artúrica: Merlín, Morgana, Lanzarote, Galván, os cabaleiros da mesa Redeonda... as súas aventuras, batallas, e a súa chegada á illa de Avalón despois de pelexarse co seu fillo MondRede. Morgana relátanos cómo viven en Avalón ela, Merlín e Artur desde hai 1500 anos. Traeranos distintas herbas como o romeu, o ourego, as ortigas, a auga do mar, etc... e daranos moitos remedios para curarnos, como o ovo druídico e outros máis coñecidos como as mazás da eternidade.

## KAMCHATKA



8 personaxes perdidos na cidade con cadansúa maleta. Viaxeiros ou migradores? Inxenuos, curiosos, as emocións na flor de pel, non coñecen as normas, as nosas regras, o noso xeito de vida. O seu xogo é tan sutil que se confunde coa realidade. É alí cando se abre un espazo de diálogo, onde o espectador se volve actor do intercambio e da experimentación. Construiremos o futuro cos Kamchatka ou rexietarémolos? Un teatro de rúa intenso, actual e potente que baila encima das fronteiras e na nosa humanidade...

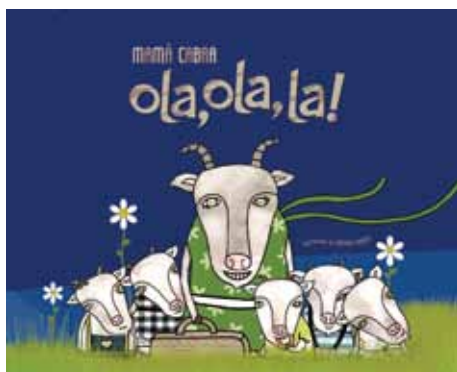
## XIRRIQUITUELA TEATRE "GIRAFAS"



Compañía catalá que nos presenta unha proposta delicada e elegante que nos suxire outra maneira de ver a cidade. Se de repente un día atopas unha familia de xirafas camiñando pola rúa da túa cidade, pode ser tan sorprendente e emocionante para ti velas como para elas verte a ti!!!!!! Espectaculares, vistosas, as xirafas avanza e comunícanse co público ao que encontran e sorprenden...a través da mirada inxenua e curiosa desta familia de xirafas descubriremos unha nova e especial maneira de ver A Coruña.

# MÚSICA

## MAMÁ CABRA “OLA, OLA, LA”



En Ola ola la!, Mamá Cabra faise acompañar por un coro de voces do máis divertido. Unha morea de cancións para concienciar aos máis pequenos e pequenas da importancia de comer ben, de respetar o medio ambiente, da amizade ... e comoa no, pasalo ben.

## OS TRES TENEDORES “ENSALADA DE INSTRUMENTOS”

Espectáculo innovador de teatro, música e humor, dirixido a un público infantil e familiar onde se mestura o coñecemento sobre as distintas familias de instrumentos, estilos musicais máis relevantes, instrumentos de refugallo, variadas coreografías... ofrecéndoo dun xeito divertido, didáctico e orixinal, onde os rapaces e rapazas serán tamén os protagonistas principais do espectáculo.

## TRAPECHOS



Proposta de música tradicional galega para os máis pequenos a modo de concertos didácticos. Con Pablo Díaz á cabeza, usan instrumentos da música popular e tradicional, tanto novos coma antigos, explicando as partes que os compoñen, materiais e sonoridades. Gaita, acordeón diatónico, clarinete, harmónica, frautas e as diversas percusións galegas: pandeireta, pandeira, pandeiro, cunchas, canaveira, cazola, lata de pementón, culleres...

## 2 + UNHA “O VIOLINISTA, O PIANISTA E A SOPRANO DAN A NOTA”

Concerto didáctico deseñado para un público familiar, con cancións coñecidas por todos e todas. O obxectivo principal é que aprendan gozando. Un violinista, un pianista e unha soprano reflicten os valores humanos nos contidos das obras e na orientación da proposta polos artistas. Finalmente propoñen unha peza para que a aprendan os nenos e nenas e acaben todos xuntos interpretándoa.

---

## FLOTEN TECLES

unha nube ? un teatriño ? ou un piano ?  
 Un calidoscopio de imaxes ? ou unha pantalla de cine ?  
 Un concerto ? Unha banda sonora ? ou música visual ?

Un pianista colgado que quere elevar a súa música para converterse nunha estrela. É un espectáculo musical – teatral-cinematográfico, cargado de poesía e humor. David Moreno e un equipo de cine uniron a súa experiencia para darlle forma.

FLOTEN TECLES é un espectáculo onde David Moreno toca o piano, as percusións e canta colgado a seis metros de altura en posición vertical.

A tapa do piano pasa a ser unha pantalla de cine onde se proxecta unha mediametraxe.

O músico constrúe en directo a banda sonora da película, á vez que interactúa de xeito constante coas personaxes e imaxes que aparecen nela.

Música, Teatro, cine, efectos especiais, humor, poesía...  
 35 minutos sorprendentes, inesperados, únicos onde o escenario é o mesmo ceo.

## CIRCO CLOWN

---

### MALABARANDA “RESIDÚO”

Malabaranda volve aos escenarios Ágora traballando con materiais atopados no lixo. Lixo material, pero tamén humano, social, emocional. A reciclaxe tamén pode ser unha forma de vivir... Isto é o que nos ensinan estes dous pallasos habilidosos e concienciados co medio ambiente.

---

## DISCO DELIBERY

Desde o outro lado do Atlántico, o teatro físico, o clown e o circo mestúranse para crear un espectáculo divertido para toda a familia. O claqué, as acrobacias e a música a cargo de Dj Capuzzi transfórmanse en 45 minutos de entretemento cunha tradicional historia de amor contada máis dende a linguaxe física que desde o texto, chegando a todos, nenos e adultos.

---

## MANU LAGO “MANUALIDADES”



Manu LAGO é un dos artistas do Novo Circo con máis solera en Galicia. Malabarista impecable e pallaso mordaz, con especial habilidade para tratar os nenos e converter os adultos en cativos por uns instantes.



## BARRACA DO BARRIGA VERDE

Eu son Barriga Verde!, ¡Eu son Barriga Verde! (en castelán, ‘¡Yo soy Barriga Verde!, ¡Yo soy Barriga Verde!’), coreaba aquel home subido nunha escada apoiada no lado dunha barraca. A verdade non era para menos, Barriga Verde ten ascendencia francesa, nacemento estremeño e adopción galega.

Jose Silvent Martínez, máis coñecido como a máis famosa das súas personaxes, Barriga Verde, pode considerarse un dos artistas de vangarda nos espectáculos de monicreques dos anos 60.

Monicreques Viravolta recuperan a esencia de Barriga Verde e nun escenario que recrea esa barraca daqueles anos, presenta ata cinco situacións diferentes nas que o monicreque, armado de cachaporra, se encarga de impoñer a orde entre os risos dun público que, séndoo ou non, sempre se divirte coma un neno.

## COLOSSAL



A cabalo entre os pallasos, o teatro e o circo.” Un carro de madeira, á antiga usanza, coas súas rodas de radios, a súa vela, a súa ventá e a súa porta chega á túa cidade e plántase para ofrecerche un espectáculo sorprendente. Tres homes anuncio aparecen de menor a maior para mostrarche o programa do día ao máis puro estilo do charlatán de antano. A súa interrelación é familiar, e as súas vicisitudes cotiás. Aínda que interpreten a diferentes personaxes membros dunha gran familia nómada que vive detrás do carro, sempre son os tres mesmos idiotas os que nos fan gozar coas súas loucuras persoais.

Rodando e rodando polo mundo, estes comediantes instaláranse no escenario para mostrar as mellores atraccións que poidades imaxinar: música, malabarismo, teatro, canción e moito máis....

“BESAW”

## COMPAÑÍA LA TAL CARRILLÓ



Transmitir o complexo mecanismo dun reloxo e por analogía o da vida enteira sen palabras. O traballo da compañía La Tal na obra El Carrillón non ten refugallo. Seis historias de cabaleiros, princesas, pallasos... unidas polo tic-tac dun reloxo, único son que pode oírse no escenario.

Ding... dong... Soa a música de carillón... tic-tac... tic-tac... chegou a hora... O reloxo ponse en marcha e todas as engrenaxes empezan a moverse. Os personaxes, que imitan os bonecos dos reloxos suízos, aparecen explicando as súas historias a ritmo de carillón. Pasan os segundos, os minutos e o público queda enganchado a unha historia marcada polo pulso dos seus propios corazóns... tic -tac...

Un espectáculo de mimo pensado para que os máis pequenos da casa gocen da escena muda. A maxía que esconde este reloxo vai moito máis alá das palabras e, unha vez desatado, non hai xeito de impedir que inunde prazas e rúas.

Unha magnífica posta en escena, co carrillón de fondo, e un vestiario imaxinativo, divertido e colorista axudan a deixarse levar polo ritmo que marcan as agullas do reloxo, seguindo embebidos as historias das fantásticas personaxes que viven dentro del. Unha gran opción para gozar en familia

## CHAPERIONS "BOOM"



A simple vista pode parecer que están tolos; soben ao escenario e transforman un simple pneumático nos obxectos máis inverosímiles. Pero iso non é a clave do seu éxito; esta reside nos xogos e nas situacións que van xurdindo a cada instante.... É increíble o que conseguen en pouco tempo: transfórmanse, cantan, murmuran... un trío de cómicos estupendo, porque ademais fan rir, e moito.... Con esta actuación maniféstase a renovación e o bo momento que vive o teatro en España...O ritmo da función é trepidante e a imaxinación parece non acabar nunca para os Chapertons, que sorprenden continuamente coas súas aloucadas ideas. Unha comedia brillante dende o comezo ata a fin da función”.

## VAIVÉN “DO NOT DISTURB”



Desde hai dous anos, a compañía Vaivén Circo alterna a súa formación e adestramento diario en Granada con viaxes regulares á cidade de Toulouse, berce do circo de autor, do circo contemporáneo de investigación, tanto no referente ao movemento coma ao emprego de obxectos e tamén coa escenografía.

En ‘Do not disturb’ a compañía Vaivén intentou buscar unha escenografía viva coa que poder facer un espectáculo completo mantendo a súa liña de traballo, unha escenografía moi estudada e en

xestación dende meses atrás, situada nunha delgada liña entre o obxecto e a escenografía mesma.

‘Do not disturb’ trasládanos a un día de traballo en calquera fábrica de principios do século XX. Catro personaxes singulares traballados para provocar sentimentos no público de todo tipo, eses sentimentos que só afloran cando nos vemos reflectidos. Personaxes levados ao límite de risco, do absurdo e tamén ao límite da tenrura. O desenvolvemento do espectáculo transcorre ao longo da montaxe dunha máquina. Unha máquina que é unha roda de 2,5 metros de diámetro e arredor de 120 quilos de peso. Os catro personaxes de ‘Do not disturb’ teñen instrucións de construír esta roda pero, en realidade, non saben exactamente como debe quedar e aínda menos cal debe ser o proceso da montaxe. Será este descoñecemento o causante de todas as situacións divertidas, emocionantes e arriscadas que xorden durante o espectáculo.

‘Do not disturb’ fala tamén de pequenas cousas, de relacións humanas e como estas poden influír directamente nun proceso máis global. Da idea común da molestia dende ángulos absolutamente opostos, de como o que é moi molesto para uns, para outros pode resultar o máis normal.

A dificultade do proceso de montaxe e a carencia de pautas para el, representa o presente inmediato dos personaxes, capaz de levalos a un sentimento común, a frustración, aínda que isto non implique, por suposto, chegar a resignarse. De aí que entre todos, máis alá das diferenzas, decidan buscar unha solución común ao problema. Mentres constrúen, aparecen fortuítas liortas, créanse grupos... En definitiva, vémonos envoltos nun xogo de nenos que sabotan, sen prexuízos, as marxes da realidade. Pero, a medida que o tempo pasa, vanse facendo adultos. Notan o peso dos días e o traballo, aprenden da experiencia e, finalmente, fanse maiores. Todo ocorre dun xeito gradual co propósito de que o público medre e se ilusione co mesmo ritmo no que eles o fan.

## INDUSTRIA TEATREIRA “DE PASO”



Un espectáculo sobre o ciclo da vida en clave de clown. Empeza o sorteo da vida. E naces, e atopas un mundo por descubrir, un mundo para correr e xirar. Pasa o tempo, os anos, e de repente xa non tedes tempo para xogar...e sopra o vento, o vento da casualidade, que che fai cóxegas, que te empuxa, que te trae e te leva, e quizais con boa sorte te faga bailar, quizais che faga sentir bolboretas no estómago...e o mundo segue xirando aínda que ás veces o intentemos parar...

## PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE

Un tendeiro en equilibrio, seis instrumentos interpretados ao vivo: guitarra eléctrica, guitarra portuguesa, acordeón, entre outros, e ata peter punk se atreve coa harmónica!! Un salto ao baleiro en miniciclo e a Chungatrona: unha máquina de rebeldía pallasa. Eses son só algúns dos elementos desta novidosa proposta teatral dirixida polo recoñecido director arxentino Walter Velázquez e no que participan Peter Punk e Brais das Hortas.

## CIRCO AÉREOS

### CIRCO EXPRESO “UN DÍA DE PRAIA”

Ofrécenos un espectáculo vibrante, cheo de enerxía, adrenalina e acción. Auténtico circo-teatro onde se mesturan o trapecio, os hula hoops, as acrobacias, o humor e o amor... Unha viaxe polos máis e os menos da relación desta parella de artistas, cunha linguaxe visual, apta para todos os públicos e que facina coa emoción das acrobacias aéreas.

### FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS “IMPROVISEMOS”

Espectáculos únicos e irrepitibles para toda a familia!. Desde a improvisación créase un show de xogos para crear historias, sempre en clave de humor e facendo partícipes aos nenos e a os seus papás. Tres actrices pertencentes á Factoría Galaica de Improvisacións ofrécennos este show totalmente novidoso co que se entreterá toda a familia.

## POMPER “POMPAS XIGANTES”

Espectáculo e actividades con pompas de xabrón xigantes para todos os públicos. Dispón dun amplo repertorio de tipos de pompas de xabrón e trucos que deleitarán ó público asistente. Os seus espectáculos e actividades con pompas xigantes son exclusivos, participativos e de gran beleza.

## RU@ACTIVA

Gala de circo de gran formato, conta coa participación de tres compañías nun espectáculo para todos os públicos, de 100 minutos de duración, co mellor do noso novo circo. Contaremos coa presenza das compañías máis representativas do momento, unha banda que interpreta música en directo e un presentador, mestre de ceremonias, que dá paso a unha grande variedade de espectáculos e números circenses, clown, malabares, acrobacias aéreas...etc.

## CIRCO CHOSCO “CHOSCO”



Chosco é un espectáculo case sen palabras e para todo tipo de público, mestura a comedia e o circo, e dá como resultado unha obra cómica con técnica de clown, chea de acrobacia malabar, con lume e técnicas aéreas nas que o público se une aos artistas na emoción e os sorrisos.

## CAPICUA CIRCUS “CABARET”



“Cabaret” ofrece unha historia simple conxugada cun mundo máxico, combinando elementos aéreos (trapecio, tela...) con doses de humor.



## ELS ELEGANTS “CABARET ELEGANCE”



“Cabaret” ofrece unha historia simple conxugada cun mundo máxico, combinando elementos aéreos (trapecio, tela...) con doses de humor.

Els Elegants. Cabaret elegance. Despois do peche inesperado dun importante cabaré de luxo de Río de Xaneiro, 2 artistas guapos, simpáticos e encantadores, deciden continuar co espectáculo, a pesar da negativa do corpo de bailarinas. Para completar a compañía, incorporan a “dúas novas promesas”: o barman e o rapaz dos encargos. E cando un grupo de elegantes crea un cabaré chamado “Elegance” só podemos esperar “Elegancia” a mares.

Si señoras e señores, o show dos “ELEGANTS” é dos máis guapos e senón esperen a ver o fabuloso número de trapecio triplo, sedución 100% para todos os xéneros e públicos. O barman consegue realizar o seu soño e o pequecho pero robusto rapaz dos encargos convértese no monociclista máis arriscado e divertido de todos, buscando a complicidade do público en cada unha das súas entradas, no rol de cómico do cabaré que, pola súa natureza, lle outorgaron.

Unha posta en escena coidada e unha sucesión de números de gran nivel, combinando diferentes técnicas de circo como o trapecio, equilibrios, mastro chino, monociclo e verticais, e a comicidade como linguaxe condutora. Cabaré Elegance encherá prazas e teatros, de día e de noite, con moito glamour, bo humor, elegancia e circo, sobre todo moito circo!

# FARANDULEANDO

## GUÍA PARA ANDAR DE “TROULA”

### MÉRCORES 1 AGOSTO

#### **F!** FESTA FARANDULEANDO

CLAIRE “De Paseo”  
17:30h. Praza Elíptica. Os Rosales

TRAPECHOS  
19:00h. Praza Elíptica. Os Rosales

CLAIRE “De Paseo”  
20:30h. // Parque de Oza

### XOVES 2 AGOSTO

FESTA INFANTIL FARANDULEANDO  
12:00 - 20:00h. // Praza de María Pita

CLAIRE “DE PASEO”  
17:30h. // Praza da Cubela

2 + UNHA “O VIOLINISTA, O PIANISTA E A SOPRANO”  
19:00h. // Praza da Cubela

CLAIRE “DE PASEO”  
21:00h. // Praza de María Pita

### VENRES 3 AGOSTO

KAMCHÄTKA  
19:30 - 20:30h. // Espectáculo itinerante:  
Xardíns de Méndez Núñez // Praza de María Pita. //

CLAIRE “DE PASEO”  
17:30h. Praza de Vigo

ELEFANTE ELEGANTE “NUNCABUNGA”  
19:00h. Praza de Vigo

CLAIRE “DE PASEO”  
20:30h. Matogrande

### SÁBADO 4 AGOSTO

BARRACA DE BARRIGA VERDE  
Pase 1- 12:00h. // Pase 2- 17:30h. // Pase 3- 19:00h.  
Praza de María Pita

A INDUSTRIA TEATREIRA “DE PASO”  
21:30h. // Obelisco

### DOMINGO 5 AGOSTO

BARRACA DE BARRIGA VERDE  
Pase 1- 12:00h. // Pase 2- 17:30h. // Pase 3- 19:00h.  
Praza de María Pita

XIRRIQUITEULA TEATRE GIRAFAS  
20:00 - 21:00h. // Espectáculo itinerante: Xardíns de Méndez Núñez //  
Praza de María Pita.

### LUNS 6 AGOSTO

ELEFANTE ELEGANTE “NUNCABUNGA”  
17:30h. // Rúa peonil da Gaiteira

OS QUINQUILLÁNS “CONTOS DE ARTUR E MORGANA”  
19:00h. // Rúa peonil da Gaiteira

FESTIVAL DE CIRCO, Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h // Obelisco

### MARTES 7 AGOSTO

FACTORIA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS “IMPROVISEMOS”  
17:30h // Praza de Lugo

TÍTERES FALCATRÚA “LINOCHO E A LÚA”  
19:00h. // Praza de Lugo

DANTHEA TEATRO “TITIRICONTOS”,  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h. // Obelisco

### MÉRCORES 8 AGOSTO

CIRCO EXPRESSO “UN DÍA DE PRAIA”  
20:00h. // Praza de San Jorge

ENTREMÁNS “BLONDYS COFFEE”,  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
21:00h. // Praza de San Jorge

DISCO DELIBERY  
17:30h. // Praza dos Mariñeiros

TÍTERES FALCATRÚA “O ESPÍRITO DO BOSQUE”  
19:00h. // Praza dos Mariñeiros

## XOVES 9 AGOSTO

**PISANDO OVOS (MENOS 1),**  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
19:00h. // Praza de San Xorge

**POMPER "POMPAS XIGANTES"**  
17:30h. // Praza das Conchiñas

**CIRCO CHOSCO "CHOSCO"**  
19:00h. // Praza das Conchiñas

**ELEFANTE ELEGANTE "NUNCABUNGA"**  
20:00h. // Obelisco

## VENRES 10 AGOSTO

**LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "AS MANOPLAS DE CARAPUCHIÑA"**  
17:30h. // Parque de Vioño

**ELEFANTE ELEGANTE "NUNCABUNGA"**  
19:00h. // Parque de Vioño

**LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "AS MANOPLAS DE CARAPUCHIÑA"**  
20:00h. // Obelisco

## SÁBADO 11 AGOSTO

**RU@CTIVA CIRCO**  
12:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**TÍTERES FALCATRÚA "O ESPÍRITO DO BOSQUE"**  
20:00h. // Obelisco

## DOMINGO 12 AGOSTO

**TÍTERES FALCATRÚA "LINOCHO E A LÚA"**  
12:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

## LUNS 13 AGOSTO

**VAIVÉN "DO NOT DISTURB"**  
17:30h. // Praza da Tolerancia

**LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "AS MANOPLAS DE CARAPUCHIÑA"**  
19:00h. // Praza da Tolerancia

**VAIVÉN "DO NOT DISTURB"**  
20:00h. // Parque de Eirís

**POMPER "POMPAS XIGANTES"**  
20:00h // Obelisco

## MARTES 14 AGOSTO

**VAIVÉN "DO NOT DISTURB"**  
17:30h. // Palavea

**MANU LAGO "MANUALIDADES"**  
19:00h. // Palavea

**VAIVÉN "DO NOT DISTURB"**  
21:30h. // Praza de María Pita

**FUME (ANGELA BLANCO), REDE CULTURA DEPUTACIÓN DA CORUÑA**  
22:30h. // Praza de San Xorge

**OS QUINQUILLÁNS "CONTOS DE ARTUR E MORGANA"**  
20:00h. // Obelisco

## MÉRCORES 15 AGOSTO

**PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE**  
12:00h. // Parque de Eirís

**VAIVÉN "DO NOT DISTURB"**  
17:30h. // Praza de Salvador de Madariaga

**POMPER "POMPAS XIGANTES"**  
19:00h. // Praza de Salvador de Madariaga

**VAIVÉN "DO NOT DISTURB"**  
20:00h. // Parque de Vioño

**FLOTEN TECLAS DE DAVID MORENO**  
22:00h. // Praza de María Pita

## XOVES 16 AGOSTO

**LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "AS MANOPLAS DE CARAPUCHIÑA"**  
17:30h. // Parque de Oza

**ELEFANTE ELEGANTE "NUNCABUNGA"**  
19:00h. // Parque de Oza

**FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS "IMPROVISEMOS"**  
17:30h. // Praza de España

**OS TRES TENEDORES "ENSALADA DE INSTRUMENTOS"**  
19:00h. // Praza de España

**ELS ELEGANTS**  
20:00h. // Praza de María Pita

**FUME (ÁNGELA BLANCO),**  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
22:30h. // Praza de Azcárraga

## VENRES 17 AGOSTO

**FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS "IMPROVISEMOS"**  
17:30h. // Novo Mesoiro

**OS TRES TENEDORES "ENSALADA DE INSTRUMENTOS"**  
19:00h. // Novo Mesoiro

**MALABARANDA "RESIDÚO"**  
20:00h. // Obelisco

## SÁBADO 18 AGOSTO

**TÍTERES FALCATRÚA “O ESPÍRITO DO BOSQUE”**

17:30h. // Fonte de San Andrés

**MANU LAGO “MANUALIDADES”**

19:00h. // Fonte de San Andrés

**TEATRO MÓBIL “COLOSSAL”**

20:00h. // Praza de María Pita

## XOVES 23 AGOSTO

**MALABARANDA “RESIDÚO”**

17:30h. // Matogrande

**POMPER “POMPAS XIGANTES”**

19:00h. // Praza de Pablo Iglesias

**MANU LAGO “MANUALIDADES”**

20:00h. // Obelisco

## DOMINGO 19 AGOSTO

**MAMACABRA “OLA, OLA LA”**

12:00h. // Praza de María Pita

**TÍTERES FALCATRÚA “LINOCHO E A LÚA”**

17:30h. // Praza de Pablo Iglesias

**DINAMO TEATRO “A FAMILIA DO PINDIRICO”**

19:00h. // Praza de Pablo Iglesias

**OS TRES TENEDORES “ENSALADA DE INSTRUMENTOS”**

20:00h. // Obelisco

## VENRES 24 AGOSTO

**TÍTERES FALCATRÚA “O ESPÍRITO DO BOSQUE”**

17:30h. // Praza de Lugo

**POMPER “POMPAS XIGANTES”**

19:00h. // Novo Mesoiro

**FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS “IMPROVISEMOS”**

20:00h. // Obelisco

## LUNS 20 AGOSTO

**OS TRES TENEDORES “ENSALADA DE INSTRUMENTOS”**

17:30h. // Praza Elíptica. Os Rosales

**MANU LAGO “MANUALIDADES”**

19:00h. // Praza da Cubela

**PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE**

20:00h. // Obelisco

## SÁBADO 25 AGOSTO

**CARAMUXO TEATRO “LAZARILLO”**

13:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**CAPICÚA CIRCUS “CABARET”**

20:00h. // Obelisco

## DOMINGO 26 AGOSTO

**POMPER “POMPAS XIGANTES”**

18:00h. // Parque Santa Margarita

**PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE**

19:00h. // Parque Santa Margarita

**MALABARANDA “RESIDUO”**

20:00h. // Parque Santa Margarita

## MARTES 21 AGOSTO

**CHAPERONS “BOOM”**

20:00h. // Praza de María Pita

**LEND A PRODUCCIÓNS “POLA AUGA”**

17:30h. // Praza de Vigo

**MALABARANDA “RESIDÚO”**

19:00h. // Rúa peonil da Gaiteira

## MÉRCORES 22 AGOSTO

**COMPAÑÍA LA TAL “CARRILLÓN”**

20:00h. // Praza de María Pita

**TÍTERES FALCATRÚA “O ESPÍRITO DO BOSQUE”**

17:30h. // Praza das Conchiñas

**OS TRES TENEDORES “ENSALADA DE INSTRUMENTOS”**

19:00h. // Praza dos Mariñeiros



# MUSEOS NA CORUÑA

---

## MUSEOS CIENTÍFICOS

### AQUARIUM FINISTERRAE - CASA DOS PECES

Paseo Alcalde Francisco Vázquez 34, Bj. 15002 A Coruña  
981 189 842 // 981 217 682 // 981 189 843  
[www.mc2coruna.org](http://www.mc2coruna.org)  
[aquarium@casaciencias.org](mailto:aquarium@casaciencias.org)

### CASA DE LAS CIENCIAS - PLANETARIO

Parque de Santa Margarita s/n, Bj. 15005 A Coruña  
981 189 844 / 981 189 848 / 981 189 841 / 981 189 845  
[www.mc2coruna.org](http://www.mc2coruna.org)  
[planetarium@casaciencias.org](mailto:planetarium@casaciencias.org)

### DOMUS

Rúa Ángel Rebollo 91, Bj. 15002 A Coruña  
981 189 840 (secretaría) / 981 189 841  
[www.mc2coruna.org](http://www.mc2coruna.org)  
[domus@casaciencias.org](mailto:domus@casaciencias.org)

---

## MUSEOS E FUNDACIONES

### CASA MUSEO CASARES QUIROGA

Rúa Panaderas 12. 15001 A Coruña  
981 189 856

### CASA MUSEO DE MARÍA PITA

Rúa Herrerías 28. 15001 A Coruña  
981 189 853

### CASA MUSEO PICASSO

Rúa Payo Gómez 14, 2º. 15004 A Coruña  
010 (llamadas locales) // 981 184 278

### CASTILLO DE SAN ANTÓN, MUSEO ARQUEOLÓXICO

Paseo Alcalde Francisco Vázquez 2, Bj. 15001 A Coruña  
981 189 850 // 981 189 850  
[museo.arqueoloxico@coruna.es](mailto:museo.arqueoloxico@coruna.es)

### FUNDACIÓN LUIS SEOANE

Rúa San Francisco s/n. 15001 A Coruña  
981 216 015 // 981 216 379  
<http://www.luisseoanefund.org>  
[info@luisseoanefund.org](mailto:info@luisseoanefund.org)

### FUNDACIÓN OBRA SOCIAL NOVA CAIXA GALICIA BANCO

Cantón Grande 21- 24 15003 A CORUÑA  
981 185 060  
[www.obrasocialncg.com](http://www.obrasocialncg.com)

### FUNDACIÓN BARRIÉ DE LA MAZA

Cantón Grande, 9 15003 A Coruña  
981 221 525  
[www.fundacionbarrie.org](http://www.fundacionbarrie.org)

### QUIOSCO ALFONSO

Xardíns de Mendez Núñez 3, Bj. 15006 A Coruña  
981 189 898 // 981 189 897  
[kioscoalfonso@coruna.es](mailto:kioscoalfonso@coruna.es)



**MACUF - MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO  
GAS NATURAL FENOSA**

Avda. de Arteijo 171, Bj. 15007 A Coruña  
981 911 476  
www.macuf.com  
macuf@gasnaturalfenosa.com

**MUSEO DE ARTE SACRA DA COLEXIATA**

Avda. Puerta de Aires 23. 15001 A Coruña  
981 203 186 // 981 203 186  
musacro@colegiata.jazztel.es

**MUSEO DE BELAS ARTES**

Rúa Zalaeta s/n. 15002 A Coruña  
881 881 700 // 881 881 701  
museobelasartescoruna.xunta.es  
mu.belas.artes.coruna@xunta.es

**MUSEO DOS RELOXOS**

Praza de María Pita 1, 1º. 15001 A Coruña  
981 184 226 // 981 184 200  
www.coruna.es

**MUSEO MILITAR REXIONAL**

Praza de Carlos I s/n. 15001 A Coruña  
981 205 300 // 981 206 791 // 981 206 791  
www.museomilitar.bitacorras.com  
fmarace@et.mde.es

**MUSEO NACIONAL DE CIENCIA E TECNOLOXÍA -  
MUNCYT**

Praza del Museo Nacional 1. 15011 A Coruña  
900 100 134  
www.muncyt.es  
infomuseo@muncyt.es  
reservascor@muncyt.es

**MUSEO SANTIAGO REY FERNÁNDEZ LATORRE**

Avda. de la Prensa (Pol. Ind. Sabón) 84-85. 15142  
Arteixo, A Coruña  
981 180 416 // 981 180 426 // 981 180 464  
www.fundacionsantiagoreyfernandezlatorre.com  
fundacion@lavo.es

**PAZO DE MARIÑÁN**

Lugar Mariñán s/n. 15165 Bergondo, A Coruña  
981 777 001 // 981 794 404

**PAZO DE MEIRÁS**

Lugar Meirás s/n. 15160 Meirás - Sada, A Coruña

**TORRE DE HÉRCULES**

Avda. de Navarra s/n. 15002 A Coruña  
981 223 730  
www.torRedeherculesacoruna.com  
www.torrehercules.org



**Fiestas  
María  
Pita 2012**

**CORUÑA  
CULTURA**



**CULTURACORUÑA: EL SITIO DE TODOS**



**Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña**

# GALERIAS DE ARTE NA CORUÑA

## **ATLÁNTICA CENTRO DE ARTE**

Rúa Novoa Santos 13, Bj. 15006  
Tfno.: 981 227 163  
www.atlantica-arte.com  
atlantica@atlantica-arte.com

## **GALERÍA ARTE IMAGEN**

Rúa Ramón y Cajal 5, Bj. 15006  
Tfno.: 981 282 934 // 981 282 934  
www.galeriararteimagen.com  
arimagen@ozu.es

## **GALERÍA DE ARTE 9THE13**

Rúa Tabernas 9, Bj. 15001  
Tfno.: 608 126 531 // 981 225 748  
www.9the13.com  
9the13@9the13.com

## **GALERÍA DE ARTE ALEN KLASS**

Rúa Dolores Rodríguez Sopena 9, Bj. 15007  
Tfno.: 655 991 224 // 981 154 334  
www.alenklass.es  
alenklass@yahoo.es

## **GALERÍA DE ARTE ARTE MANZ**

Paseo Marítimo 3, Bj. 15002  
Tfno.: 630 232 983 // 881 918 519  
www.artemanz.com  
artemanz@artemanz.com

## **GALERÍA DE ARTE COLECCIONAN**

Travesía del Orzán 22 b. 15003  
Tfno.: 607985706 // 981222819  
www.coleccionan.com  
coleccionan@gmail.com

## **GALERÍA DE ARTE JULIA ARES**

Rúa Curros Enríquez 5, Bj. 15002  
Tfno.: 607 405 599 // 981 205 599  
www.juliaares.com  
juliaares@live.com

## **GALERÍA DE ARTE PARDO BAZÁN**

Rúa Emilia Pardo Bazán 3, Bj Drch.. 15005  
Tfno.: 617 326 094 // 981 268 949  
www.pardobazantres.blogspot.com.es  
pardobazantres@hotmail.com

## **GALERÍA DE ARTE XERIÓN**

Rúa Modesta Goicouría 7, Bj. 15003  
Tfno.: 686 136 299 - 881 917 526  
www.xerion.es  
galeriaxerion@hotmail.com

## **GALERÍA MONTY4RTE**

Rúa Montroig 4, Bj. 15001  
Tfno.: 659 796 476 // 881 968 519  
www.monty4.com  
info@monty4.com

## **GALERÍA VILASECO HAUSER**

Rúa Padre Feijoo 5, 1º. 15004  
Tfno.: 981 216 252  
www.vilasecohauser.com  
galeria@vilasecohauser.com

## **MORET ART**

Rúa Olmos 12-14, 1º B-C. 15003  
Tfno.: 981 927 376 // 981 927 301  
www.moretart.com  
moretart@moretart.com



¿qué tendrán  
las fiestas  
que a todo el mundo  
le gustan?

¡¡¡Felices Fiestas!!!  
A Coruña 2012

**GADIS**

En Confianza

  
**CEGA**  
Audiovisuales

iluminación  
sonido  
vídeo  
pantallas  
gigantes led

**LEDOS**  
LED Display Solutions

10 años haciendo realidad tus  
**proyectos audiovisuales**

Nuestra web:  
**CEGA.es**





# SALAS DE EXPOSICIÓN

## ÁGORA

Rúa Ágora. 15010  
Tfno.: 981 189 888  
[www.centroÁgora.es](http://www.centroÁgora.es)  
[Ágora@coruna.es](mailto:Ágora@coruna.es)

## CENTRO ON CAIXA GALICIA

Cantón Pequeño 9-11. 15003  
Tfno.: 981185000 // 981225582

## CENTRO SOCIOCULTURAL NOVACAIXAGALICIA

Cantón Grande 21-24. 15003  
Tfno.: 981 185 060 // 981 927 615  
[www.fundacioncaixagalicia.org](http://www.fundacioncaixagalicia.org)  
[sedecoruna@fundacioncaixagalicia.org](mailto:sedecoruna@fundacioncaixagalicia.org)

## FUNDACIÓN LUIS SEOANE

Rúa San Francisco s/n. 15001  
Tfno.: 981 216 015 // 981 216 379  
[www.luisseanefund.org](http://www.luisseanefund.org)  
[info@luisseanefund.org](mailto:info@luisseanefund.org)

## FUNDACIÓN MARÍA JOSÉ JOVE

Rúa Galileo Galilei (Edificio WorkCenter) 4, A. 15008  
Tfno.: 981 160 265 // 981 265 368  
[www.fundacionMaríajosejove.org](http://www.fundacionMaríajosejove.org)  
[fmjj@fundacionMaríajosejove.org](mailto:fmjj@fundacionMaríajosejove.org)

## FUNDACIÓN PEDRO BARRIÉ DE LA MAZA

Cantón Grande 9. 15003  
Tfno.: 981 221 525 // 981 224 448  
[www.fbarrie.org](http://www.fbarrie.org)  
[info@fbarrie.org](mailto:info@fbarrie.org)

## FUNDACIÓN WENCESLAO FERNÁNDEZ FLÓREZ

Rúa Apeadero nº14 (Villa Florentina-Cecebre). 15650  
Cambre, A Coruña  
Tfno.: 981 676 052 // 981 676 052  
[www.wenceslaofernandezflorez.org](http://www.wenceslaofernandezflorez.org)  
[fundawenceslaoff@gmail.com](mailto:fundawenceslaoff@gmail.com)

## QUIOSCO ALFONSO

Xardíns de Mendez Núñez 3, Bj. 15006  
Tfno.: 981 189 898 // 981 189 897  
[kioscoalfonso@coruna.es](mailto:kioscoalfonso@coruna.es)

## NORMAL - ESPAZO DE INTERVENCIÓN CULTURAL

Paseo de Ronda 47. 15011  
Tfno.: 981 167 000 Exten. 4500  
[www.istoenormal.org](http://www.istoenormal.org)

## OBRA SOCIAL NOVAGALICIA BANCO

Rúa San Andrés 135-137, Bj. 15003  
Tfno.: 981 188 095 // 981 188 340  
[www.obrasocial.novacaixagalicia.es](http://www.obrasocial.novacaixagalicia.es)  
[obrasocial@novacaixagalicia.es](mailto:obrasocial@novacaixagalicia.es)



# Programación Agosto

# TEATRO COLÓN

www.teatrocolon.es

f @Teatro\_Colon



Musical

Do 9 ao 12 de agosto. 22.00h

## GALICIA CANÍBAL



Comedia

Do 17 ao 21 de agosto. 20.30h  
18 de agosto 19.00 e 22.00h

## LOS HOMBRES NO MIENTEN

Con Arturo Fernández

## Avance Setembro

Teatro



Venres 7

## A FUNCIÓN DO TEQUILA

Comedia



Sábado 8

## LA CENA DE LOS IDIOTAS

Zarzuela



Venres 14

## LA VERBENA DE LA PALOMA

Zarzuela



Sábado 15

## LA DEL MANAJO DE ROSAS

Música



Martes 18

## 25 AÑOS DE LOS LIMONES

Comedia



Xoves 20

## SE QUIEREN

con Enrique San Francisco

Música



Venres 21

## MARÍA LAVALLE

Tangos e Fados

Comedia



Sábado 22

## QUICO CADAVAL

Música



Martes 25

## ALÓ DJANGÓ

Musical



Domingo 30

## FOREVER YOUNG (El Tricicle)

venda de entradas  
www.servinova.es  
902 504 500



DEPUTACIÓN  
DA CORUÑA

# TEATROS NA CORUÑA

## ÁGORA

Rúa Ágora. 15010 A Coruña  
981 189 888  
[www.centroagora.es](http://www.centroagora.es)  
[agora@coruna.es](mailto:agora@coruna.es)

## PALACIO DA ÓPERA

Glorieta de América, 3. 15004 A Coruña  
981 140 404  
[www.palaciodelaopera.com](http://www.palaciodelaopera.com)  
[director@palaciodelaopera.com](mailto:director@palaciodelaopera.com)

## FÓRUM METROPOLITANO

Rúa Río Monelos 1. 15006 A Coruña  
981 184 293 // 981 184 295  
[forummetropolitano@coruna.es](mailto:forummetropolitano@coruna.es)

## TEATRO COLÓN

Avda. de la Marina s/n. 15003 A Coruña  
981 223 258  
[www.teatrocolon.es](http://www.teatrocolon.es)  
[administracion@teatrocolon.es](mailto:administracion@teatrocolon.es)  
[comunicación@teatrocolon.es](mailto:comunicacion@teatrocolon.es)  
[direccion@teatrocolon.es](mailto:direccion@teatrocolon.es)

## TEATRO ROSALÍA CASTRO

Rúa Riego de Agua, 37. 15001 A Coruña  
981 184 348 // 981 184 200  
Taquilla: 981 184 349 // 981 184 200  
Venta Anticipada de entradas: 902 504 500



# RECINTOS FERIALES EN A CORUÑA

## **EXPOCORUÑA**

Recinto ferial de Avda. Da Universidade s/n. 15008

Tfno.: 902 110 119

[www.expocoruna.com](http://www.expocoruna.com)

[info@expocoruna.com](mailto:info@expocoruna.com)

## **PALEXCO**

### **PALACIO DE EXPOSICIÓN E CONGRESOS**

Rúa Celedonio de Uribe (Ingeniero) 4. 15006

Tfno.: 981 228 888 // 981 229 950

[www.palexco.com](http://www.palexco.com)

[secretaria@palexco.com](mailto:secretaria@palexco.com)



dalleQlibras S.L

Producción de eventos e  
organización integral de  
espectáculos

Especialistas en  
iluminación

[www.dalleqlibras.com](http://www.dalleqlibras.com)

no verás nada así "

**moom**<sup>57</sup>

Paseo de Ronda 57. 15011 -La Coruña-  
[www.moom57.com](http://www.moom57.com)

# SUTEGA

"Realmente hay que tomarse los sueños muy en serio"

TADAO ANDO



SINFÓNICA  
DE GALICIA

# ABONO VIERNES ABONO SÁBADO CICLO DE CÁMARA Y LIED

más información en  
[sinfonicadegalicia.com](http://sinfonicadegalicia.com)

Temporada 2012-13



SINFÓNICA  
DE GALICIA



XUNTA  
DE GALICIA

  
Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña

  
DEPUTACIÓN  
DA CORUÑA

CONSORCIO PARA LA PROMOCIÓN DE LA MÚSICA





**Festas  
María  
Pita 2012**

**05**

**Clásica / Folclore  
Tradición...**

**/SOÑA/  
/RELÁXATE/  
/PASEA/**



**A CIDADE  
QUE MOSTRA.**

# MÚSICA EN MARÍA PITA



---

## ORQUESTA SINFÓNICA DE MELIDE "GALA LÍRICA"

CANDO

Domingo, 5 de agosto  
22:00h.

ONDE

Praza de María Pita




---

## **BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA “MÚSICA ESPAÑOLA”**

(Preludios, aberturas e fantasías da Zarzuela)

**CANDO**

Luns, 6 de agosto

21:30h.

**ONDE**

Praza de María Pita

---




---

## CANTIGAS DA TERRA

**CANDO**

Venres, 10 de agosto  
21:00h.

**ONDE**

Praza María Pita




---

## BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA “MÚSICA GALEGA”

Coa colaboración de Cántigas da terra e dos gaiteiros Josele e Pablo Devigo.

**CANDO**

Luns, 13 de agosto  
21:30h.

---

## XACARANDAINA

**CANDO**

Sábado, 11 de agosto  
22:30h.

**ONDE**

Praza de María Pita

---

## BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA “BOLEROS”

Boleros de sempre (con Paco Lodeiro, Sito Sedes, Miguel Ladrón de Guevara e Xurxo Souto)

**CANDO**

Luns, 20 de agosto  
22:00h.

**ONDE**

Praza de María Pita




---

## EL ECO

CANDO

Mércores, 15 de agosto

20:00h.

ONDE

Praza de María Pita

---

## ESCOLA MUNICIPAL DE MÚSICA // JAZZ

CANDO

Venres, 24 de agosto

22:00h.

ONDE

Praza de María Pita




---

## AMIZADES

CANDO

Xoves, 16 de agosto

22:00h.

ONDE

Praza de María Pita

---



# ORQUESTA SINFONICA DE GALICIA



---

## MOVEMENTOS SINFÓNICOS

### CANDO

Xoves, 23 de agosto  
21:30h.

---

## GALA LÍRICA

con grandes éxitos de ópera, zarzuela e musicales.

### CANDO

Sábado, 25 de agosto  
22:00h.

### ONDE

Praza de María Pita

# MÚSICA EN PARQUE SANTA MARGARITA

---

## ASOCIACIÓN TUNOS VETERANOS DA CORUÑA

CANDO  
Luns, 13 de agosto  
20:00h.

---

## AGRUPACIÓN MUSICAL ALBÉNIZ (GUNDÍN)

CANDO  
Xoves, 16 de agosto  
19:00h.

---

## CÁNTIGAS DA TERRA

CANDO  
Martes, 14 de agosto  
20:00h.

---

## A TROBA CORUÑESA

CANDO  
Domingo, 19 de agosto  
12:00h.

---

## ASOCIACIÓN TUNOS VETERANOS DA CORUÑA

CANDO  
Mércores, 15 de agosto  
20:00h.

---

## AMIZADES

CANDO  
Domingo, 19 de agosto  
20:00h.

---

# FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE

## **GALA INAUGURAL FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE**

ASOCIACIÓN DE COROS E DANZAS EIDOS.  
CONXUNTO ESTATAL DE CANTO E DANZA DE  
OMSK.  
ASOCIACIÓN CULTURAL "SABOR AÑEJO".  
COMPAÑÍA NACIONAL DE DANZAS  
"GUANAGUANARE".  
KUD DOKA PAVLOVIC.

### **CANDO**

Xoves, 16 de agosto  
19:00h.

### **ONDE**

Xardíns de Méndez Núñez

## **VENRES, 17 / 08**

**RECEPCIÓN OFICIAL NO CONCELLO**  
12:30h.

**ASOCIACIÓN CULTURAL "SABOR AÑEJO"  
// KUD DOKA PAVLOVIC // COMPAÑÍA  
NACIONAL DE DANZAS "GUANAGUANARE"**

### **HORARIO**

19:00h.

### **ONDE**

Xardíns de Méndez Núñez

**CONXUNTO ESTATAL DE CANTO E DANZA  
DE OMSK.**

### **HORARIO**

19:00h.

### **ONDE**

Praza de Pontevedra



---

## SÁBADO, 18 / 08

**KUD DOKA PAVLOVIC // COMPAÑÍA NACIONAL DE DANZAS "GUANAGUANARE" // CONXUNTO ESTATAL DE CANTO E DANZA DE OMSK**

**HORARIO**  
19:00h.

**ONDE**  
Praza de María Pita

**ASOCIACIÓN CULTURAL "SABOR AÑEJO".**

**HORARIO**  
19:00h.

**ONDE**  
Escalinata da Domus

---

## DOMINGO, 19 / 08

**CONXUNTO ESTATAL DE CANTO E DANZA DE OMSK // ASOCIACIÓN CULTURAL**

**"SABOR AÑEJO" // COMPAÑÍA NACIONAL DE DANZAS "GUANAGUANARE" // KUD DOKA PAVLOVIC**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Escalinata da Domus

---

## LUNS, 20 / 08

**CLAUSURA FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE: KUD DOKA PAVLOVIC // SOCIACIÓN CULTURAL "SABOR AÑEJO" // COMPAÑÍA NACIONAL DE DANZAS "GUANAGUANARE" // CONXUNTO ESTATAL DE CANTO E DANZA OMSK. ASOCIACIÓN DE COROS E DANZAS EIDOS**

**HORARIO**  
19:00h.

**ONDE**  
Xardíns de Méndez Núñez

---

# ATARDECERES EN MÉNDEZ NÚÑEZ

## XARDÍNS DE MÉNDEZ NÚÑEZ

### CONCERTOS ASOCIACIÓN TUNOS VETERANOS

CANDO  
Luns, 30 de xullo  
20:00h.

### CO CONCERTO OS GAITEIRIÑOS

CANDO  
Martes, 31 de xullo  
20:00h.

### CÁNTIGAS DA TERRA

CANDO  
Mércores, 1 de agosto  
20:00h.

### CUARTETO DE METAL SANTA CECILIA

CANDO  
Xoves, 2 de agosto  
20:00h.

### CONCERTOS ASOCIACIÓN TUNOS VETERANOS DA CORUÑA

CANDO  
Venres, 3 de agosto  
20:00h.

### ATURUXO

CANDO  
Sábado, 4 de agosto  
20:30h.



---

## CANTARES GALLEGOS

CANDO

Domingo, 5 de agosto  
20:30h.

---

## ESCOLA DE MÚSICA JAZZ

CANDO

Venres, 10 de agosto  
20:00h.

---

## AGRUPACIÓN MUSICAL ALBÉNIZ

CANDO

Luns, 6 de agosto  
20:00h.

---

## DIDÁCTICA CÁNTIGAS DA TERRA

CANDO

Sábado, 11 de agosto  
12:00h.

---

## BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA DE LOUSAME

CANDO

Martes, 7 de agosto  
20:00h.

---

## SES

CANDO

Sábado, 11 de agosto  
20:00h.

---

## GRUPO REDE & BLUES

CANDO

Mércores, 8 de agosto  
20:00h.

---

## XACOBE MARTÍNEZ ANTELO (JAZZ)

CANDO

Luns, 13 de agosto  
20:00h.

---

## DOA

CANDO

Xoves, 9 de agosto  
20:00h.

---

## PABLO DÍAZ "TIC TAC" (FOLK)

CANDO

Martes, 14 de agosto  
20:00h.

---

---

**SERGIO GONZÁLEZ (TRÍO JAZZ)**

CANDO

Mércores, 15 de agosto

20:00h.

---

**A TROBA CORUÑESA**

CANDO

Venres, 24 de agosto

20:00h.

---

**ÁFRICA FETE (GRUPO ÁLVARO MURAS)**

CANDO

Venres, 17 de agosto

20:00h.

---

**XOAN CURIEL "MAGNÉTICO ZEN"**

CANDO

Sábado, 25 de agosto

20:00h.

---

**CANTICORUM**

CANDO

Martes, 21 de agosto

20:00h.

---

**CORAL POLIFÓNICA FOLLAS NOVAS**

CANDO

Domingo, 26 de agosto

20:00h.

---

**CANTAREIRAS PANDERETEIRAS DE ORBALLO**

CANDO

Mércores, 22 de agosto

20:00h.

---

**DÚO DECONTRABANDO (TANGO)**

CANDO

Xoves, 23 de agosto

20:00h.

La  
felicidad  
está en el  
aire.

hinchables  
Galicia

C/ Julio Rodríguez Yordi 3 // 15011 A Coruña // 981 925 388 // Fax: 981 925 389 // 619 418 199 info@hinchablesgalicia.es

**SANTIAGO**

902 158 992 // 609 685 908

**VIGO**

Calle Pi y Margall // 68 4°C  
986 205 437

**FERROL**

C/ El Castro, 61  
Santa Cecilia // NARÓN  
981 380 420

**LUGO**

Calle Pontevedra, 16  
982 242 334

**MADRID**

Calle Luis I, 60 - 9 A - 1.º B // (pol. Vallecas)  
981 253 512



Calle Severo Ochoa, 35  
Pol. A Grela Bens  
981 253 512  
Fax: 981 253 565  
15008 A CORUÑA  
mhercules@wanadoo.es

**CENTRAL**  
**902 158 992**

**NACIONALES**  
**INTERNACIONALES,**  
**GUARDAMUEBLES**



# XXVIII ENCONTRO DE HABANEIRAS

---

**LUNS, 30 / 07**

**CONCERTOS ASOCIACIÓN TUNOS  
VETERANOS**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita

---

**LUNS, 6 / 08**

**CORAL MUNICIPAL DE CULLEREDEO //  
CORAL DE BERGONDO // CORAL FOLLAS  
NOVAS // CORAL DE PENSIONISTAS DE LA  
CASA DEL MAR // CORAL POLIFÓNICA EL  
ECO**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita

---

**MARTES, 7 / 08**

**CORAL DA SAGRADA FAMILIA // CORAL  
DE CECEBRE // CORO DE SADA // ORFEÓN  
ALCOA // CORAL DO SPORTING CLUB  
CASINO**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita

---

**MÉRCORES, 8 / 08**

**CORO SAÚDE // CORAL SANTA MARÍA DE  
CAMBRE // CORAL POLIFÓNICA VIRXE  
DA BARCA "MUXÍA" // CORAL DE MERA  
// CORO MUNICIPAL DE MULLERES DE  
CAMARIÑAS**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita




---

## XOVES, 9 /08

**CORAL DA GRANDE OBRA DE ATOCHA //  
CORAL POLIFÓNICA “LEMBRANZAS DE  
SANTA CRUZ” // CORAL MULLERES DE  
VILABOA // CORAL LUCEROS DEL ALBA DE  
NEDA**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita

---

## SÁBADO, 11 /08

**ORFEÓN HERCULINO // RONDALLA  
ESTRELECECER DE FENE // TUNA DE  
VETERANOS**

**HORARIO**  
19:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita

---

## VENRES, 10 /08

**CORAL POLIFÓNICA CANTICORUM // CORAL  
DA SRI DE A GAITEIRA // CORO DE OLEIROS  
// CORAL ATALAIA DE LAXE**

**HORARIO**  
20:00h.

**ONDE**  
Parque de Santa Margarita





GRANDES VELEROS  
A CORUÑA 2012

¿Picas?

  
Ribeiro

# TAPAS DEL VIAR

Disfruta a bordo de los barcos de la Tall Ships Races de las mejores tapas marineras elaboradas con productos gallegos.  
Sábado 11 y domingo 12 de agosto de 20:00 a 24:00 h

Patrocina:   
**Ribeiro**

[www.grandesveleroscoruna2012.es](http://www.grandesveleroscoruna2012.es)

Colaboran:



Organiza:



Ayuntamiento de A Coruña  
Concello da Coruña



**Festas  
María  
Pita 2012**

**06**

**Gastronomía/ Romerías  
Festas...**

**/COME/  
/FESTEXA/  
/ANIMA/**



**A CIDADE  
QUE SABOREA.**



## Restaurante Noray,

con vistas a la Marina  
y con una espléndida terraza  
frente al Palacio Municipal,  
le ofrece sus especialidades:  
el mejor arroz con bogavante,  
pescados del día  
y repostería casera.



► [www.restaurantenoray.com](http://www.restaurantenoray.com)



Plaza de María Pita, 15 // A Coruña // 981 224 886

# O BEBEDEIRO NA RÚA



## RESTAURANTE SITUADO EN EL CENTRO DE LA CIUDAD.

*Con la mejor cocina de O Bebedeiro y los  
mejores productos de nuestras charcuterías.*

### INFORMACIÓN Y RESERVAS:

Rúa Nueva 19 Bajo  
15003 A Coruña  
981 916 014



## Dulpeira

María Pita

Plz. María Pita 20 Bajo  
15001 A Coruña

981 908 523

[lamontaneraorigen.com](http://lamontaneraorigen.com)

INSTALACIONES DE SONIDO  
ILUMINACIÓN E IMAGEN  
SERVICIO TÉCNICO

## Serteconsa

Polígono de Elviña  
2º Fase  
c/ Pintor Luis Mosquera  
Edificio Belén  
15008 A Coruña  
981 23 20 12

[serteconsa@hotmail.com](mailto:serteconsa@hotmail.com)

# A CIDADE QUE DORME DE PÉ

## XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

---

### INAUGURACIÓN

Xoves 26 xullo

### CLAUSURA

Domingo, 19 agosto

### HORARIO

12:00h. a 15:30h.

19:00h. a 00:30h.

Fins de semana e festivos ata a 01:30h.

### ONDE

Xardíns de Méndez Núñez

---

# XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

---

## CASA DE ARAGÓN

CANDO

29 de xullo

**13:00h.** Misa baturra” no escenario do recinto feiral. cantada polo grupo de rolda, canto e baile da casa de Aragón, coa colaboración do grupo invitado, compoñentes da asociación cultural “Los Baturros”. Ao remate da misa, pequena actuación dos dous grupos

**14:30h.** Degustación gratuíta de Produtos de Aragón, para socios e invitados ao acto.

**20:00h.** No escenario do Recinto Feiral, ampla actuación do grupo invitado, co espectáculo “En Clave de Xota”, cunha duración aproximada de 1 hora. despedida e final do Día de Aragón.

---

## CASA REXIONAL DE ASTURIAS

CANDO

04 de agosto

**13:00h.** Banda de gaitas “Marino Tapiega” de Tapia de Casariego, saída da Praza de María Pita facendo pasacalles pola rúa Riego de Agua, con parada diante do local social do Centro Asturiano, seguindo pola rúa Real e nova parada diante do Sporting Club Casino, para entrar no recinto do certame, onde amenizará e dará colorido ao certame coa súa actuación.

**20:00h.** Farase a degustación de produtos asturianos para os socios e invitados, actuación no escenario do certame a “Banda de gaitas Marino Tapiega “.



## CASA DE ANDALUCÍA

CANDO  
05 de agosto

**12:24h.** Procesión da Virxen do Rocío.

**12:30h.** Misa rocieira.  
Actuación “Luces del Alba” e “Soniquete”

**14:30h.** Degustación de produtos de Andalucía.

**19:00h.** Actuación grupos Casa de Andalucía, “Luces del Alba” e José Manuel Castellano “Tamborilero”.



## CASA REXIONAL DE CASTILA-A MANCHA

CANDO  
12 de agosto

**11:15h.** Concentración de socios, coro e grupo folclórico. Dende a sede en María Pita, pasando pola rúa Real ata o certame.

**12:00h.** Inicio da Santa Misa no escenario cantada polo coro da Casa de Castela A Mancha.

**13:00h.** Actuación no escenario do grupo folclórico “Semillas del arte” de Tomelloso (CIDADE Real)

**14:00h.** Invitación a degustación na carpa de Castela A Mancha de produtos típicos: autoridades, socios e invitados.

**20:00h.** Nova actuación do grupo folclórico “Semillas del arte” de Tomelloso (CIDADE Real)



## CASA REXIONAL DE CASTILA E LEÓN

CANDO

18 de agosto

**12:00h.** Recibiremos no Recinto do Certame, ás autoridades e representacións da nosa rexión, que virán acompañados por: o grupo folclórico e de baile “Alegría Berciana”, a Agrupación de Gaitas da Escola Municipal de Música de Bemibre e Pendones del Bierzo, pertencentes á asociación “Reino de León”. Izado de bandeiras.

**12:45h.** Exhibición de pendóns, ao son dos grupos folclóricos.

**12:25h.** Degustación de produtos da terra para autoridades, desprazados da nosa comunidade, representacións de casas rexionais, outras asociacións e socios da Casa de León.

**18:50h.** Concentración no Cantón Grande-Obelisco dos pendóns e grupos folclóricos citados, con nova “exhibición e desfile”, ata o certame.

**20:00h.** Actuación dos mencionados grupos “Alegría Berciana” e agrupación de gaitas de Bemibre que ofrecerán o mellor do seu extenso repertorio.



## CASA REXIONAL DE CANTABRIA

CANDO

19 de agosto

**12:30h.** Misa solemne.

**13:15h.** Actuacións.

**14:00h.** Degustación de produtos típicos de Cantabria.

**18:45h.** Grupo “Camargo”



# FERIA TAURINA MARÍA PITA 2012



CANDO

Do 3 ao 5 de agosto  
19:00h.

ONDE

Coliseum



VENRES 3

**CORRIDA DE TOROS: JUAN JOSÉ PADILLA  
// DANIEL LUQUE // ESAU FERNÁNDEZ**



SÁBADO 4

**CORRIDA DE TOROS: MANUEL DÍAZ  
“EL CORDOBÉS” // FRANCISCO RIVERA  
“PAQUIRRI” // DAVID FANDILA “EL  
FANDI”**

DOMINGO 5

**CORRIDA DE REJONES: PABLO HERMOSO  
DE MENDOZA //ROBERTO ARMENDÁRIZ //  
NOELIA MOTA**

# FESTAS NOS BARRIOS

---

## CASTRILLÓN

CANDO  
Mércores, 8 ao Venres 10 de agosto

---

## SAGRADA FAMILIA / VIOÑO / OS MALLOS

CANDO  
Venres, 10 de agosto

---

## A GAITEIRA

CANDO  
Domingo, 12 de agosto

---

## OZA / A GAITEIRA / OS CASTROS

CANDO  
Luns, 13 al domingo

---

## O CRUCEIRO

CANDO  
Mércores, 15 e Xoves, 16

---

## EIRÍS

CANDO  
Martes, 21 de agosto

---

## OTERO

CANDO  
Xoves, 16 agosto

---

## BARRIO DAS FLORES

CANDO  
Sábado, 18 e domingo, 19 de agosto

# ROMERÍA DE SANTA MARGARITA

# JULEA”

## CANDO

Domingo, 26 agosto

12:00h.

Banda municipal de música

13:00h.

Concurso de empanadas

Festival Faranduleando (ver programación)

22:00h.

Verbena

## ONDE

Parque de Santa Margarita





# UN GRAN PUERTO PARA UNA GRAN CIUDAD



GOBIERNO  
DE ESPAÑA

MINISTERIO  
DE FOMENTO

Puertos del Estado



Puerto de A Coruña

Autoridad Portuaria de A Coruña

[www.puertocoruna.com](http://www.puertocoruna.com)



**Festas  
María  
Pita 2012**



**Historia / Aniversarios  
Tradición...**

**/RECORDA/  
/DESCUBRE/  
/COÑOCE/**



**A CIDADE  
CON MEMORIA.**



# 200 ANIVERSARIO

## CEMITERIO DE SAN AMARO

---

### CANDO

Sábado, 25 de agosto  
20:00h.

### ONDE

Cemiterio de San Amaro

### RECITAL POÉTICO

“El cielo da Coruña”  
“O ceo da Coruña”

O recital poético-musical “El cielo da Coruña / O ceo da Coruña” é o acto central do Bicentenario do Cemiterio de San Amaro. Celébrase no exterior do cemiterio, diante da capela. O recital funde a música e a poesía nunha homenaxe a todos os enterrados no camposanto coruñés que serve como reivindicación do inmenso valor histórico-artístico do cemiterio herculino.

Participan a Banda Municipal de Música da Coruña, os cantantes Rosa Cedrón, Xael López, Sito Sedes e Paco Lodeiro, a coral Cántigas da Terra, e dez poetas e escritores.

A Banda Municipal interpreta pezas de compositores enterrados en San Amaro, como José Baldomir, Canuto Berea ou Marcial del Adalid. Os cantantes e a coral entoarán, entre outros, temas de Castro Chané, Eduardo Diehl e Mauricio Farto ou popularizados por Pucho Boedo.

Para a parte literaria cóntase coa colaboración da Real Academia Galega e da Asociación de Escritores en Lingua Galega. Un grupo de poetas encárgase de recitar poesías e textos de escritores que xacen no camposanto coruñés: Luis Seoane (Xavier Seoane), Luísa Villalta (Yolanda Castaño), Antón Villar Ponte (Mercedes Queixas) Francisca Herrera (Chisco Nadal), Eduardo Pondal (Mato Fondo), Miguel González Garcés (Xulio L. Valcárcel), Curros Enríquez (Xosé Luís Axeitos), Manuel Murguía (Cesáreo Sánchez), Alejandro Pérez Lugín (Adriana Rodríguez Eiroa) e Wenceslao Fernández Flórez (Pablo Mariñas).

---









# CELEBRACIÓN DO CENTENARIO ANEXIÓN OZA

---

**INAUGURACIÓN**

Sábado 11 de Agosto

**CLAUSURA**

Xoves, 16 de Agosto

**ONDE**

Parque de Oza



---



# ARIETE 2012

# MUSEO VIVO

---

## VENRES 03 / 08

**19:00h.** Recepción participantes no Museo Militar

---

## SÁBADO 04 / 08

**11:00h.** Apertura ao público Praza De Carlos I / Xardíns da Maestranza, Concentración de vehículos militares e históricos

**11:30h.** Recreacións

**18:15h.** Desfile polo centro da cidade

**19:00h.** Desfile e rodaxe escena "Liberación de París 1944" na Praza de María Pita

---

## DOMINGO 05 / 08

**11:00h.** Apertura ao público Praza De Carlos I / Xardíns da Maestranza, Concentración de vehículos militares e históricos

**11:30h.** Recreacións

---

# auga

de Francisco Parada

La tienda de los productos europeos

CERAMICA - MOSAICO - GRIFERIA -  
SANITARIO - MOBILIARIO DE BAÑO -  
MAMPARAS - RADIADORES  
ACCESORIOS DE BAÑO

Los mejores productos en 2500m2 de  
exposición, situada en:

Avd. das Mariñas, 227  
15176 San Pedro de Nós - OLEIROS  
A CORUÑA

tlf. 981 654 680

[auga@franciscoparada.com](mailto:auga@franciscoparada.com)

HORARIO

LUNES A VIERNES 9:30-13:30 / 16:30-20:30

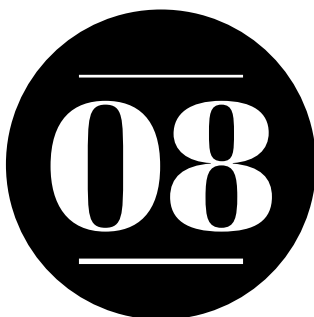
SABADOS 10:30-14:00

Visita nuestra tienda,  
te asombrará!!!





**Festas  
María  
Pita 2012**



**Rallys / Motos  
Coches / Carreiras...**

**/SONRRÍ/  
/ACELERA/  
/RODA/**



**A CIDADE  
QUE RODA.**



# SOBRE RODAS

## XXIII RALLY TERESA HERRERA

CANDO

Do venres 10 ao domingo 12 de agosto

ONDE

Praza De María Pita

VENRES 10

Concentración

11:00h

Recepción Municipal

13:00h.

SÁBADO 11

Slalom os Cantóns

18:00h.

Concentración y pernocta

21:00h.

DOMINGO 12

Concurso de traxes de época

12:00h.

Paseo pola cidade

14:00h.

## IV CAMPIONATO GALLEGO DE KÁRTING

CANDO

28 e 29 de Agosto

Disputaranse carreiras das categorías infantil, cadete, X30 e KZ2 puntuables para decidir o Campionato Galego.

Circuito Urbano

Org: Mas Karting



## CONCENTRACIÓN DE POLICÍAS MOTORISTAS

### INAUGURACIÓN

Venres, 24 de Agosto

### CLAUSURA

Domingo 26 de Agosto

### ONDE

Parque de Santa Margarita

### MISA MOTERA

Sábado, 25 de Agosto

12:00h. // Praza María Pita

## EXHIBICIÓN DE COCHES DE RADIOCONTROL

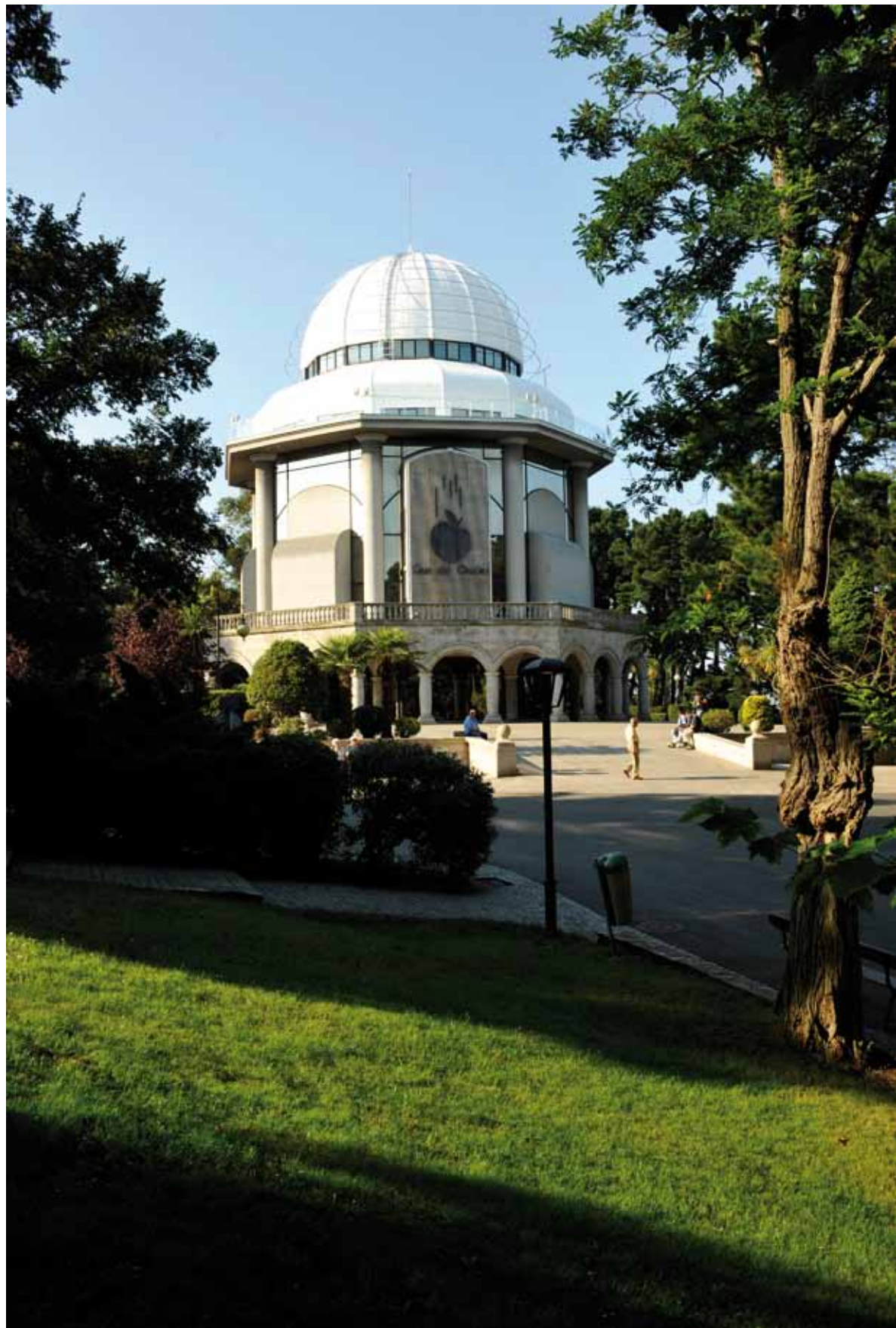
### CANDO

Sábado, 25 de Agosto

17:00 a 19:30h.

### ONDE

Explanada do Palacio dos deportes de  
Riazor // Colabora Club RC Coruña



# GUÍA DIARIA

## PARA ANDAR DE “TROULA”

### VENRES 13 XULLO

INAGURACIÓN XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### XOVES 19 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### SÁBADO 14 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### VENRES 20 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### DOMINGO 15 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

FESTAS BARRIOS: Peruleiro - Mariñeiros

INAGURACIÓN XVIII FEIRA DAS MARABILLAS  
11:00 - 14:00h. // 17:00 - 00:00h. // Cidade Vella

STREET BALL RUTA Ñ BALONCESTO  
09:30 - 20:00h. // Praza de María Pita

**RUTA Ñ: España - Argentina**  
22:15h. // Coliseum

### LUNS 16 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

FESTAS BARRIOS: Os Castros

### SÁBADO 21 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

FESTAS BARRIOS: Peruleiro - Mariñeiros

XVIII FEIRA DAS MARABILLAS  
11:00 - 14:00h. // 17:00 - 00:00h. // Cidade Vella

### MARTES 17 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

FESTAS BARRIOS: Os Castros

### DOMINGO 22 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

FESTAS BARRIOS: Peruleiro - Mariñeiros

XVIII FEIRA DAS MARABILLAS  
11:00 - 14:00h. // 17:00 - 00:00h. // Cidade Vella

### MÉRCORES 18 XULLO

XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS  
12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

FESTAS BARRIOS: Os Castros

## LUNS 23 XULLO

### XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS

12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### XVIII FEIRA DAS MARABILLAS

11:00 - 14:00h. // 17:00 - 00:00h. // Cidade Vella

## MARTES 24 XULLO

### XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS

12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### XVIII FEIRA DAS MARABILLAS

11:00 - 14:00h. // 17:00 - 00:00h. // Cidade Vella

## MÉRCORES 25 XULLO

### CLAUSURA XI FEIRA DAS ARTES PLÁSTICAS

12:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### CLAUSURA XVIII FEIRA DAS MARABILLAS

11:00 - 14:00h. // 17:00 - 00:00h. // Cidade Vella

## XOVES 26 XULLO

### INAUGURACIÓN XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### SEMANA DO MAR

12:00 - 20:00h. // Marina Coruña

## VENRES 27 XULLO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 01:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### CAMPIONATO ESPAÑA DE FÚTBOL PRAIA

Praia de Riazor

### XII SEMANA NÁUTICA

11:00 - 19:00h. // Bahía da Coruña.  
Real Club Náutico da Coruña.

### SEMANA DO MAR

12:00 - 20:00h. // Marina Coruña

## SÁBADO 28 XULLO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 01:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### INAUGURACIÓN MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### CAMPIONATO ESPAÑA DE FÚTBOL PRAIA

Praia de Riazor

### IV CAMPIONATO GALEGO DE KARTING

Circuíto Urbano. Riazor

### XII SEMANA NÁUTICA

11:00 - 19:00h. // Bahía da Coruña.  
Real Club Náutico da Coruña.

### SEMANA DO MAR

12:00 - 20:00h. // Marina Coruña

## DOMINGO 29 XULLO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### DÍA DE ARAGÓN

Misa Baturra  
13:00h.

Degustación de produtos de Aragón  
14:30h.

Concertos: Asociación Cultural "Los Baturros" co espectáculo  
"En Clave de Jota"  
20:00h.

### MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### CAMPIONATO ESPAÑA DE FÚTBOL PRAIA

Praia de Riazor

### IV CAMPIONATO GALEGO DE KARTING

Circuíto Urbano. Riazor

### XII SEMANA NÁUTICA

11:00 - 16:00h. // Bahía da Coruña.

Entrega de premios  
17:00h // Real Club Náutico da Coruña.

### SEMANA DO MAR

12:00 - 20:00h. // Marina Coruña

## LUNS 30 XULLO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### Concertos: Asociación tunos veteranos

20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

## MARTES 31 XULLO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez



**C** **Concertos:** Os gaiterirños,  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

CLAIRE “De Paseo”  
21:00h. // Praza de María Pita

**C** **NOITE CINE:** Toy Story 3.  
Praza de Vigo // 22:00h.

## MÉRCORES 1 AGOSTO

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **INAUGURACION 41 FEIRA DO LIBRO**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

Banda Municipal de Música  
12:45h.

Inauguración oficial  
13:00h.

Concerto: Cántigas da Terra  
20:00h.

**C** **PREGÓN:** Mario Casas  
22:00h. // Praza de María Pita

**C** **CONCERTO:** La Oreja de Van Gogh  
22:30h. // Praza de María Pita

**F** **FESTIVAL FARANDULEANDO**

CLAIRE “De Paseo”  
17:30h. Praza Elíptica. Os Rosales

TRAPECHOS  
19:00h. Praza Elíptica. Os Rosales

CLAIRE “De Paseo”  
20:30h. // Parque de Oza

## VENRES 3 AGOSTO

**C** **CAMPIONATO DEL MUNDO DE SURF JUNIOR**  
Praia de Riazor

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **41 FEIRA DO LIBRO**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **ARIETE 2012** - Museo Vivo  
19:00h. // Recepción participantes no Museo Militar

**C** **Concertos:** Asociación Tunos Veteranos da Coruña  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**F** **FESTIVAL FARANDULEANDO**

KAMCHÁTKA  
19:30 - 20:30h. // Espectáculo itinerante:  
Xardíns de Méndez Núñez // Praza de María Pita. //

CLAIRE “De Paseo”  
17:30h. Praza de Vigo

ELEFANTE ELEGANTE “Nuncabunga”  
19:00h. Praza de Vigo

CLAIRE “De Paseo”  
20:30h. Matogrande

**C** **FERIA TAURINA:** Corrida de toros: Juan José Padilla,  
Daniel Luque, Esau Fernández  
19:00h. // Banda Municipal Música // Coliseum

## XOVES 2 AGOSTO

**C** **CAMPIONATO DEL MUNDO DE SURF JUNIOR**  
Praia de Riazor

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **41 FEIRA DO LIBRO**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **Concertos:** Cuarteto de metal Santa Cecilia, Rede  
Cultural Deputación da Coruña  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**F** **FIESTA INFANTIL FARANDULEANDO**

12:00 - 20:00h. // Praza de María Pita

CLAIRE “De Paseo”  
17:30h. // Praza da Cubela

2 + UNHA “O violinista, o pianista e a soprano”  
19:00h. // Praza da Cubela

## SÁBADO 4 AGOSTO

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 01:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

DÍA DE ASTURIAS  
Banda de gaitas “Marino Tapiega”  
13:30 / 19:30h.

Pascalles  
13:00h. // Praza de María Pita, Riego del Agua,  
Sporting Club Casino

Degustación de produtos de Asturias  
14:30h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C** **MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**41 FEIRA DO LIBRO**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**CONCERTO: Aturuxo**  
20:30h. // Xardíns de Méndez Núñez

**CONCERTO: Ana Belén**  
22:30h. // Praza de María Pita

**FESTIVAL FARANDULEANDO**  
Barraca de Barriga Verde  
Pase 1- 12:00h. // Pase 2- 17:30h. // Pase 3- 19:00h.  
Praza de María Pita  
La Industrial Teatrera "De Paso"  
21:30h. // Obelisco

**FERIA TAURINA: Corrida de toros: Manuel Díaz "El Cordobés", Francisco Rivera "Paquirri", David Fandila "El Fandi"**  
19:00h. // Banda Municipal Música // Coliseum

**CAMPIONATO DEL MUNDO DE SURF JUNIOR**  
Praia de Riazor

**ARIETE 2012 - Museo Vivo**  
11:00h. // Apertura ao público // Praza de Carlos I / Xardíns de la Maestranza, Concentración de vehículos militares e históricos

Recreacións  
11:30h.

Desfile polo centro da cidade  
18:15h.

Desfile e rodaxe escena "Liberación de París 1944"  
19:00h. // Praza de María Pita

## DOMINGO 5 AGOSTO

**XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**DÍA DE ANDALUCÍA**  
Procesión da Virxe do Rocío  
12:24h.

Misa Rociera  
12:30h.

Actuación: Luces del Alba, Soniquete  
Degustación de produtos de Andalucía  
14:30h.

Concertos: Grupos Casa de Andalucía, Luces del alba, José Manuel Castellano, Tamborilero.  
19:00h.

**MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**41 FEIRA DO LIBRO**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**CANTARES GALLEGOS**  
20:30h. // Xardíns de Méndez Núñez

**CONCERTO: Orquesta Sinfónica de Melide**  
22:00h. // Praza de María Pita

**FESTIVAL FARANDULEANDO**  
Barraca de Barriga Verde  
Pase 1- 12:00h. // Pase 2- 17:30h. // Pase 3- 19:00h.  
Praza de María Pita  
Xirriquiteula Teatre Girafas  
20:00 - 21:00h. // Espectáculo itinerante: Xardíns de Méndez Núñez // Praza de María Pita.

**FERIA TAURINA: Corrida de Rejones: Pablo Hermoso de Mendoza, Roberto Armendáriz, Noelia Mota**  
19:00h. // Banda Municipal Música. // Coliseum

**NOITE CINE**  
Wall Street: O diñeiro nunca dorme.  
22:00h. // Praza de España

**CAMPIONATO DEL MUNDO DE SURF JUNIOR**  
Praia de Riazor

**ARIETE 2012 - Museo Vivo**  
11:00h. // Apertura ao público, Praza de Carlos I / Xardíns de la Maestranza, Concentración de vehículos militares e históricos  
Recreacións  
11:30h.

## LUNS 6 AGOSTO

**XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**41 FEIRA DO LIBRO**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**CONCERTO: Agrupación Musical Albéniz**  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**INAUGURACIÓN SALÓN DO CÓMIC**  
Xardíns de Méndez Núñez

**CONCERTO: Banda Municipal de Música**  
Música Española (preludios, oberturas e fantasías de la zarzuela).  
21:30h. // Praza de María Pita

**FESTIVAL FARANDULEANDO**  
Elefante Elegante "Nuncabunga"  
17:30h. // Rúa peonil da Gaiteira  
Os Quinquilláns "Contos de Artur e Morgana"  
19:00h. // Rúa peonil da Gaiteira  
Festival de Circo, Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h // Obelisco

**INAUGURACIÓN FESTIVAL HABANEIRAS**  
Coral Municipal de Culleredo, Coral de Bergondo, Coral Polifónica Follas Novas, Coral de Pensionistas da Casa del Mar, Coral Polifónica El Eco.  
20:00h. // Parque de Santa Margarita

## MARTES 7 AGOSTO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### 41 FEIRA DO LIBRO

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### Concertos: Banda Municipal de Música de Lousame, Rede Cultural Deputación da Coruña

20:00h. // Parque de Santa Margarita

### SALÓN DO CÓMIC

Xardíns de Méndez Núñez

### CONCERTO: M-CLAN

22:00h. // Praza de María Pita

### FESTIVAL FARANDULEANDO

FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS "Improvisemos"

17:30h // Praza de Lugo

TÍTERES FALCATRÚA "Linocho e a lúa"

19:00h. // Praza de Lugo

DANTHEA TEATRO "Titiricontos",

Rede Cultural Deputación da Coruña

20:00h. // Obelisco

### FESTIVAL HABANEIRAS

Coral da Sagrada Familia, Coral de Cecebre, Coro de Sada,

Orfeón Alcoa, Coral do Sporting Club Casino.

20:00h. // Parque de Santa Margarita

## MÉRCORES 8 AGOSTO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### 41 FEIRA DO LIBRO

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### Concertos: Grupo Rede & Blues, Rede Cultura Deputación da Coruña

20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

### SALÓN DO CÓMIC

Xardíns de Méndez Núñez

### CONCERTO: Susana Seivane e Amigos

22:00h. // Praza de María Pita

### FESTIVAL FARANDULEANDO

CIRCO EXPRESSO "Un día de praia"

20:00h. // Praza de San Jorge

ENTREMÁNS "Blondys Coffee",

Rede Cultural Deputación da Coruña

21:00h. // Praza de San Jorge

### DISCO DELIBERY

17:30h. // Praza dos Mariñeiros

### TÍTERES FALCATRÚA "O espírito do bosque"

19:00h. // Praza dos Mariñeiros

### FESTIVAL HABANEIRAS

Coro Saúde, Coral Santa María de Cambre, Coral Polifónica

Virxe da Barca de Muxía, Coral de Mera, Coro Municipal de

Muxeres de Camariñas.

20:00h. // Parque de Santa Margarita

### FESTAS BARRIOS: O Castrillón

## XOVES 9 AGOSTO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### MOSTRART

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### 41 FEIRA DO LIBRO

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.

Xardíns de Méndez Núñez

### Concertos: DOA

20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

### SALÓN DO CÓMIC

Xardíns de Méndez Núñez

### FESTIVAL FARANDULEANDO

PISANDO OVOS (MENOS 1),

Rede Cultural Deputación da Coruña

19:00h. // Praza de San Jorge

POMPER "Pompas Xigantes"

17:30h. // Praza das Conchiñas

CIRCO CHOSCO "Chosco"

19:00h. // Praza das Conchiñas

ELEFANTE ELEGANTE "Nuncabunga"

20:00h. // Obelisco

### NOROESTE POP-ROCK

Strazz, PlusLottus, Mika

21:30 // 22:15 // 23:00h. // Praia de Riazor

### NOITE CINE: Xmen. Primeira Xeración

22:00h. // Matogrande

### FESTIVAL HABANEIRAS

Coro da Grande Obra de Atocha, Coral Polifónica "Lembranzas

de Santa Cruz", Coral Mulleres de Vilaboa., Coral Luceros del Alba de Neda.

20:00h. // Parque de Santa Margarita

### FESTAS BARRIOS: O Castrillón

## VENRES 10 AGOSTO

### XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**MOSTRART**

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**CLAUSURA 41 FEIRA DO LIBRO**

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Concertos:**

Escola de Música (Jazz)  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

Donaíre

21:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**SALÓN DO CÓMIC**

Xardíns de Méndez Núñez

**XXIII RALLY TERESA HERRERA**

Concentración na Praza de María Pita  
11:00h. // Praza de María Pita

Recepción Municipal

13:00h. // Praza de María Pita

**CONCERTO: Cántigas da Terra**

21:00h. // Praza de María Pita

**FESTIVAL FARANDULEANDO**

LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "As Manoplas de Carapuchiña"  
17:30h. // Parque de Vioño

ELEFANTE ELEGANTE "Nuncabunga"

19:00h. // Parque de Vioño

LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "As Manoplas de Carapuchiña"

20:00h. // Obelisco

**NOROESTE POP-ROCK**

**Wolrus; Escuchando elefantes; Xael e amigos, Iván Ferreiro e Leiva**

20:30h. // 21:15h. // 22:00h // Praia de Riazor

**TALL SHIPS: Cena de capitanes**

Porto da Coruña

**FESTIVAL HABANEIRAS**

Polifónica Coruñesa Canticorum, Coral da SRI de A Gaiteira., Coro de Oleiros, Coral Atalaia de Laxe.  
20:00h. // Parque de Santa Margarita



**FESTAS BARRIOS:** O Castrillón, Sagrada Familia, Vioño, Os Mallos

**SÁBADO 11 AGOSTO****XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**MOSTRART**

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Concertos: Didáctica Cántigas da Terra.**

12:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**Concertos: SES,**

Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**SALÓN DO CÓMIC**

Xardíns de Méndez Núñez

**TALL SHIPS: Desfile de Tripulaci3ns**

19:00h. // Praza de María Pita

Entrega Trofeos

19:30h. // Praza de María Pita

**XXIII RALLY TERESA HERRERA**

18:00h. // Slalom nos cant3ns

Concentraci3n e Pernocta

21:00h. // Praza de María Pita

**FESTIVAL FARANDULEANDO**

RU@CTIVA CIRCO

12:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

TÍTERES FALCATRÚA "O espirito do bosque"

20:00h. // Obelisco

**CONCERTO: Jacobo Paz**

22:00h. // Praza das Bárbaras

**TALL SHIPS: Tapas de mar**

22:00h. // Porto da Coruña

**XACARANDAINA**

20:30h. // Praza de María Pita

**CLAUSURA FESTIVAL HABANEIRAS** Orfe3n herculino,

Rondalla Estremecer de Fene, Tuna de Veteranos.

19:00h. // Parque de Santa Margarita

**REAL ESCUELA ANDALUZA DE ARTE ECUESTRE**

"Como bailan os cabalos andaluces"

19:00h. // Coliseum

**LXVII TERESA HERRERA FÚTBOL**

12:00h. // Estadio Riazor

Ofrenda floral

RC Deportivo da Coruña - Atlético de Madrid.

**XXVII TERESA HERRERA TRAINERAS**

Enseada do Orzán

**Actos Celebraci3n Centenario Anexi3n Oza**

Oza

**DOMINGO 12 AGOSTO****XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.

Xardíns de Méndez Núñez

DÍA DE CASTILA A MANCHA

Desfile

11:15h. // Calle Real a Xardíns de Méndez Núñez.

Santa Misa

12:00h.

Grupo Folcl3rico "Semillas del Arte"

13:00h.

Degustaci3n de Produtos de Castila A Mancha

14:00h.

CONCERTO: grupo "Manantial del Vino"

20:00h.

**MOSTRART**

11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.

Xardíns de Méndez Núñez

**C SALÓN DO CÓMIC**  
Xardíns de Méndez Núñez

**C XXIII RALLY TERESA HERRERA**  
Concurso de traxes de época na Praza de María Pita.  
12:00h.  
Paseo pola cidade  
14:00h.

**C CONCERTO:** Os Lunnis (infantil)  
19:30h. // Praza de María Pita

**F FESTIVAL FARANDULEANDO**  
TÍTERES FALCATRÚA "Linocho e a lúa"  
12:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C NOITE CINE:** As crónicas de Narnia - A travesía do viaxero da alba.  
22:00h. // Praza de Iugo

**C TALL SHIPS:** Espectáculos  
22:00h. // Porto da Coruña

**C XXVII TERESA HERRERA TRAINERAS**  
Ensenada de Orzán

**C FESTAS BARRIOS:** A Gaiteira

**C Actos Celebración Centenario Anexión Oza**  
Parque de Oza

## LUNS 13 AGOSTO

**C XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C Concertos:** Xacobe Martínez Antelo (Jazz)  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA:**  
Música Galega (coa colaboración de Cántigas da Terra e dos gaiteiros Josele e Pablo Devigo).  
21:30h. // Praza de María Pita

**F FESTIVAL FARANDULEANDO**  
VAIVÉN "Do not disturb"  
17:30h. // Praza da Tolerancia  
LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "As manoplas de Carapuchiña"  
19:00h. // Praza da Tolerancia  
VAIVÉN "Do not disturb"  
20:00h. // Parque de Eirís  
POMPER "Pompas Xigantes"  
20:00h // Obelisco

**C TALLERES DO CÓMIC**  
Centro Sociocultural Ágora

**C TALL SHIPS:** Despedida regata  
Porto da Coruña

**C Concertos:** Asociación Tunos Veteranos  
20:00h. // Parque de Santa Margarita

**C Actos Celebración Centenario Anexión Oza**  
Oza

**C FESTAS BARRIOS:** Oza, A Gaiteira, Os Castros

## MARTES 14 AGOSTO

**C XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 01:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C CONCERTO:** Pablo Díaz "TIC TAC" (Folk)  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**F FESTIVAL FARANDULEANDO**  
VAIVÉN "Do not disturb"  
17:30h. // Palavea  
MANU LAGO "Manualidades"  
19:00h. // Palavea  
VAIVÉN "Do not disturb"  
21:30h. // Praza de María Pita  
FUME (Angela Blanco), Rede Cultura Deputación da Coruña  
22:30h. // Praza de San Jorge  
OS QUINQUILLÁNS "Contos de artur e morgana"  
20:00h. // Obelisco

**C TALLERES DO CÓMIC**  
Centro Sociocultural Ágora

**C BATALLA PIROTÉCNICA NAVAL**  
23:00h. // Praia de Riazor  
CONCIERTO 4: Max-Mix de los años 80, La Unión, Modestia Aparte, Nacha pop.  
22:00h. // 23:00h. // 00:30h. Praia de Riazor

**C Concertos:** Cántigas da Terra  
20:00h. // Parque de Santa Margarita

**C Actos Celebración Centenario Anexión Oza**  
Parque de Oza

**C FESTAS BARRIOS:** Oza, A Gaiteira, Os Castros

## MÉRCORES 15 AGOSTO

**C XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C CLAUSURA MOSTRART**  
11:00 - 14:00h. // 17:30 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C INAUGURACIÓN FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez  
**BANDA MUNICIPAL DE MÚSICA**  
12:45h.



**C** **Concertos:** Sergio Gonzalez (Trío Jazz)  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C** **EL ECO**  
20:00h. // Praza de María Pita

**F!** **FESTIVAL FARANDULEANDO**  
PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE  
12:00h. // Parque de Eirís  
VAIVÉN "Do not disturb"  
17:30h. // Praza de Salvador de Madariaga  
POMPER "Pompas Xigantes"  
19:00h. // Praza de Salvador de Madariaga  
VAIVÉN "Do not disturb"  
20:00h. // Parque de Vioño  
FLOTEN TECLES de David Moreno  
22:00h. // Praza de María Pita

**C** **TALLERES DO CÓMIC**  
Centro Sociocultural Ágora

**C** **Concertos:** Asociación Tunos Veteranos da Coruña  
20:00h. // Parque de Santa Margarita

**C** **Actos Celebración Centenario Anexión Oza**  
22:00h. // Parque de Oza // Verbena

**C** **FESTAS BARRIOS:** Oza, A Gaiteira, Os Castros,  
O Cruceiro

## XOVES 16 AGOSTO

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE GALA INAUGURAL:**  
Asociación de Coros e Danzas Eidos; Conxunto Estatal de Canto e Danza de Omsk; Asociación Cultural "Sabor Añejo"; Compañía Nacional de Danzas "Guanaguanare"; Kud Doka Pavlovic  
19:00h. // Xardíns de Méndez Núñez  
AMIZADES  
22:00h. // Praza de María Pita

**F!** **FESTIVAL FARANDULEANDO**  
LUCÍA ALDAO E MARÍA LADO "As manoplas de Carapuchiña"  
17:30h. // Parque de Oza  
ELEFANTE ELEGANTE "Nuncbunga"  
19:00h. // Parque de Oza  
FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS "Improvisemos"  
17:30h. // Praza de España  
OS TRES TENEDORES "Ensalada de Instrumentos"  
19:00h. // Praza de España  
ELS ELEGANTS  
20:00h. // Praza de María Pita  
FUME (Ángela Blanco),  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
22:30h. // Praza de Azcárraga

**C** **TALLERES DO CÓMIC**  
Centro Sociocultural Ágora

**C** **Concertos:** Agrupación Musical Albéniz  
19:00h. // Parque Santa Margarita

**C** **Actos Celebración Centenario Anexión Oza**

**C** **CONCERTO: Cristina Pato e Rosa Cedrón,**  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
22:00h. // Parque de Oza

**C** **FESTAS BARRIOS:** Oza // A Gaiteira // Os Castros // O Cruceiro // Otero

## VENRES 17 AGOSTO

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN**  
11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**C** **FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE**  
Recepción Oficialno Concello  
12:30h. // Praza de María Pita  
Asociación Cultural "Sabor Añejo"; Kud Doka Pavlovic;  
Compañía Nacional de Danzas "Guanaguanare"  
19:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C** **CONCERTO: África Fête (Grupo Álvaro Muras)**  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C** **CONCERTO: Cornelius 1960 // Revólver**  
22:00h. // Praza de María Pita

**F!** **FESTIVAL FARANDULEANDO**  
FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS "Improvisemos"  
17:30h. // Novo Mesoiro  
OS TRES TENEDORES "Ensalada de Instrumentos"  
19:00h. // Novo Mesoiro  
MALABARANDA "Residúo"  
20:00h. // Obelisco

**C** **TALLERES DO CÓMIC**  
Centro Sociocultural Ágora

**C** **Concertos: Música Alternativa**  
**CORIZONAS**  
22:00h. // Parque Santa Margarita

**C** **FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE**  
Conxunto Estatal de Canto e Danza de Omsk.  
19:00h. // Praza de Pontevedra

**C** **FESTAS BARRIOS:** Oza, A Gaiteira, Os Castros

## SÁBADO 18 AGOSTO

**C** **XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS**  
12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

## DÍA DE CASTILA E LEÓN

Recepción Grupos Rexionales e Izado de Banderas  
12:00h.

Exhibición de Pendóns  
12:45h.

Degustación de produtos de Castila e León.  
14:25h.

Concentración no Cantón Grande / Obelisco dos Pendóns e Grupos Folclóricos  
14:25h.

Concertos: Alegría Berciana; Agrupación de Gaitas de Bembibre  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

## FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

## FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE

Kud Doka Pavlovic; Compañía Nacional de Danzas "Guanaguanare"; Conxunto Estatal de Canto e Danza de Omsk.  
19:00h. // Praza de María Pita

## FESTIVAL FARANDULEANDO

TÍTERES FALCATRÚA "O Espírito Do Bosque"  
17:30h. // Fuente de San Andrés

MANU LAGO "Manualidades"  
19:00h. // Fonte de San Andrés

TEATRO MÓBIL "Colossal"  
20:00h. // Praza de María Pita

## TALLERES DO CÓMIC

Centro Sociocultural Ágora

## TALLER DE EXHIBIÇÃO DE PAPAVENTOS

12:00 - 19:00h. // Torre de Hércules

## Concertos: Música Alternativa O'FUNK'ILLO

22:00h. // Parque de Santa Margarita

## FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE Asociación

Cultural "Sabor Añejo"  
19:00h. // Escalinata da Domus

## COLISEUM: Serrat & Sabina

22:00h.

## FESTAS BARRIOS: Oza, A Gaiteira, Os Castros, Barrio das Flores

## DOMINGO 19 AGOSTO

### CLAUSURA XVI CERTAME DE CASAS REXIONAIS

12:00 - 15:30h. // 19:00 - 00:30h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### DÍA DE CANTABRIA

Misa Solemne  
12:30h.

Actuacións  
13:15h.

Degustación de Produtos de Cantabria.  
14:00h.

CONCERTO: Grupo de Coros e Danzas de Santander.  
18:45 - 19:45h. // Xardíns de Méndez Núñez

## FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

## TALLER DE EXHIBIÇÃO DE PAPAVENTOS

12:00 - 19:00h. // Torre de Hércules

## THE CERNE (Blues)

20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

## FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE

Conxunto Estatal de Canto e Danza de omsk; Asociación Cultural "Sabor Añejo"; Compañía Nacional de Danzas "Guanaguanare"; Kud Doka Pavlovic.  
19:00h. // Escalinata da Domus

## FESTIVAL FARANDULEANDO

MAMACABRA "Ola, Ola la"  
12:00h. // Praza de María Pita

TÍTERES FALCATRÚA "Linocho e a Lúa"  
17:30h. // Praza de Pablo Iglesias

DINAMO TEATRO "A familia do pindirico"  
19:00h. // Praza de Pablo Iglesias

OS TRES TENEDORES "Ensalada de Instrumentos"  
20:00h. // Obelisco

## VOALÁ PROJECT "Muaré"

22:00h. // Praza de María Pita

## TALLERES DO CÓMIC

Centro Sociocultural Ágora

## NOITE CINE

Piratas do Caribe / En Mareas Misteriosas  
22:00h. // Praza das Bárbaras

## CONCERTO: A troba coruñesa

12:00h. // Parque Santa Margarita

## FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE

AMIZADES  
20:00h. // Parque Santa Margarita

## FESTAS BARRIOS: Oza, A Gaiteira, Os Castros, Barrio das Flores

## LUNS 20 AGOSTO

### FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

### CLAUSURA FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLCLORE

Kud Doka Pavlovic; Asociación Cultural "Sabor Añejo"; Compañía Nacional de Danzas "Guanaguanare"; Conxunto Estatal de Canto e Danza OMSK; Asociación de Coros e Danzas Eidos.  
19:00h. // Praza de María Pita

### CONCIERTO 13: Banda Municipal de Música:

Boleros de Sempre (co Paco Lodeiro, Sito Sedes, Miguel Ladrón de Guevara e Xurxo Souto)  
22:00h. // Praza de María Pita

**F** FESTIVAL FARANDULEANDO

OS TRES TENEDORES "Ensalada de Instrumentos"  
17:30h. // Praza Elíptica. Os Rosales

MANU LAGO "Manualidades"  
19:00h. // Praza da Cubela

PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE  
20:00h. // Obelisco

**MARTES 21 AGOSTO****Ċ** FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** CONCERTO: Canticorum,  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**F** FESTIVAL FARANDULEANDO

CHAPERONS "Boom"  
20:00h. // Praza de María Pita

LENDA PRODUCCIÓNS "Pola Auga"  
17:30h. // Praza de Vigo

MALABARANDA "Residúo"  
19:00h. // Rúa peonil da Gaiteira

**Ċ** FESTAS BARRIOS: Eirís

**MÉRCORES 22 AGOSTO****Ċ** FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** Concertos: Cantarieras - Pandereteiras de Orballo,  
Rede Cultural Deputación da Coruña  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**F** FESTIVAL FARANDULEANDO

COMPañÍA LA TAL "Carrillón"  
20:00h. // Praza de María Pita

TÍTERES FALCATRÚA "O Espírito do Bosque"  
17:30h. // Praza das Conchiñas

OS TRES TENEDORES "Ensalada de Instrumentos"  
19:00h. // Praza dos Mariñeiros

**XOVES 23 AGOSTO****Ċ** FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** Concertos: Dúo Decontrabando (tango)  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** CONCERTO: Orquesta Sinfónica de Galicia  
21:30h. // Praza de María Pita

**F** FESTIVAL FARANDULEANDO

MALABARANDA "Residúo"  
17:30h. // Matogrande

POMPER "Pompas Xigantes"  
19:00h. // Praza de Pablo Iglesias

MANU LAGO "Manualidades"  
20:00h. // Obelisco

**Ċ** FESTIVAL URBANO CORUÑÉS: Ágorazein (Madrid);  
Wativos; Arufe vs Judah; Kaixo vs Cesar (Feat Lacosta);  
League of Losers; 96ers; Ponte; Ponthead; Wax Dee &  
D.L.Blando.  
18:00 - 00:00h. // Parque de Santa Margarita

**VENRES 24 AGOSTO****Ċ** FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** CONCERTO: A troba Coruñesa.  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** Escola Municipal de Música  
22:00h. // Praza de María Pita

**F** FESTIVAL FARANDULEANDO

TÍTERES FALCATRÚA "O Espírito do bosque"  
17:30h. // Praza de Lugo

POMPER "Pompas Xigantes"  
19:00h. // Novo Mesoiro

FACTORÍA GALEGA DE IMPROVISACIÓNS "Improvisemos"  
20:00h. // Obelisco

**Ċ** FESTIVAL INDEPENDIENTE DE ROCK CORUÑÉS The  
Money Makers; Display Of Power; The Peixes; Lulú y  
Los Caníbales.  
20:00 - 01:00h. // Parque de Santa Margarita

**Ċ** CONCENTRACIÓN DE POLICÍAS MOTORISTAS  
Parque de Santa Margarita

**Ċ** XII REGATA S.A.R INFANTA ELENA  
Bahía da Coruña

**SÁBADO 25 AGOSTO****Ċ** FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN

11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** CONCERTO: Xoan Curiel "Magnético Zen"  
20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**Ċ** CONCENTRACIÓN DE POLICÍAS MOTORISTAS

Misa Motera  
12:00h. // Praza de María Pita

**Ċ** CONCIERTO Orquesta Sinfónica de Galicia  
22:00h. // Praza de María Pita

**F** FESTIVAL FARANDULEANDO

CARAMUXO TEATRO "Lazarillo"  
13:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

CAPICÚA CIRCUS "Cabaret"  
20:00h. // Obelisco

**C 200 Aniversario cemiterio de San Amaro:**  
 Recital poético “El Cielo da Coruña - O Ceo da Coruña” Banda Municipal de Música; Rosa Cedrón; Xoel López; Sito Sedes; Paco Lodeiro; Poetas e escritores varios.  
 20:00h. // San Amaro

**C FESTIVAL ELECTRÓNICO CORUÑES:** Tom Clark (*Highgrade Records - Berlín, Alemania*); Garcynoise (*Justified Cause - Barcelona*); Javier Orduña (*Pong Musiq-Zaragoza*); Frances Lerouge (*rawmatroid*); Parasit vj; Lolo dejota; Pablo Cubeiro; Roi.  
 17:00 - 02:00h. // Parque de Santa Margarita

**C EXHIBICIÓN DE COCHES DE RADIO-CONTROL**  
 17:00 - 19:30h. // Colabora Club RC Coruña  
 Explanada do Palacio dos Deportes de Riazor

**C MODELISMO NAVAL**  
 20:00 - 22:30h. // Colabora la Asociación Amonaga  
 Estanque de El Milenium

**C CONCENTRACIÓN DE POLICÍAS MOTORISTAS**  
 Parque de Santa Margarita

**C XII REGATA S.A.R INFANTA ELENA**  
 Bahía da Coruña

**C COLISEUM: Enrique Bunbury**  
 22:00h.

## DOMINGO 26 AGOSTO

**C CLAUSURA FEIRA DO LIBRO ANTIGUO Y DE OCASIÓN**  
 11:00 - 14:00h. // 18:00 - 22:00h.  
 Xardíns de Méndez Núñez

**C Concertos:**  
 Donaire  
 19:00h. // Xardíns de Méndez Núñez  
 Coral Polifónica Follas Novas  
 20:00h. // Xardíns de Méndez Núñez

**C Gala da Maxia Robert Houdini**  
 22:00h. // Praza de María Pita

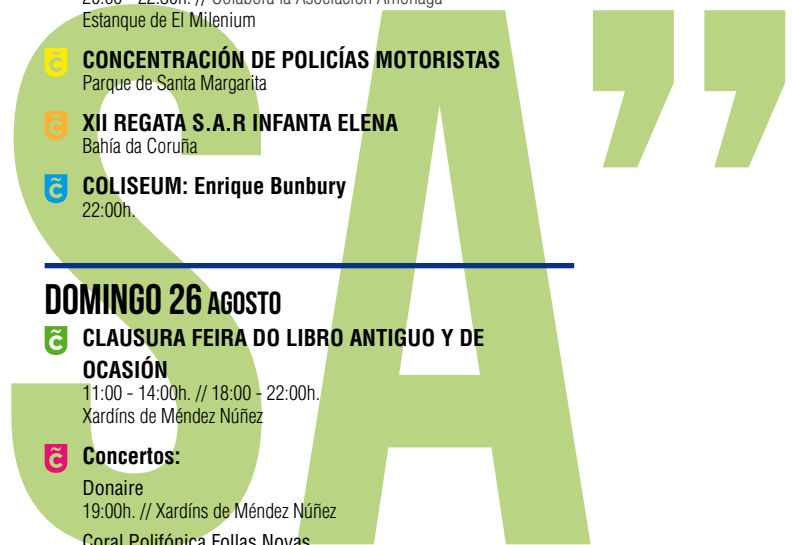
**F FESTIVAL FARANDULEANDO**  
 POMPER “Pompas Xigantes”  
 18:00h. // Parque Santa Margarita  
 PETER PUNK E O NENO IMPERDIBLE  
 19:00h. // Parque Santa Margarita  
 MALABARANDA “Residuo”  
 20:00h. // Parque Santa Margarita

**C ROMERÍA DE SANTA MARGARITA**  
 Banda Municipal de Música  
 12:00h. // Parque Santa Margarita  
 Concurso de Empanadas  
 13:00h. // Parque Santa Margarita  
 Verbena  
 22:00h. // Parque Santa Margarita  
 Sesión de fogos artificiais  
 23:00h. // Parque Santa Margarita

**C CONCENTRACIÓN DE POLICÍAS MOTORISTAS**  
 Parque Santa Margarita

**C XII REGATA S.A.R INFANTA ELENA**  
 Bahía da Coruña

**C II DERBY HÍPICO**  
 10:30h. a 14:00h. // S. D. Hípica





# GARAYSA<sup>®</sup>

## MONTAJES ELECTRICOS

Ingeniería técnica - Proyectos  
Auditorías energéticas  
Electricidad alta, media y baja tensión  
Automatismos  
Instalaciones industriales  
Climatización  
Telecomunicaciones  
Redes de voz y datos  
Sonido



CENTRAL: P<sup>NO</sup> IND. BERTO A P-D1 - 15105 CARBALLO - A CORUÑA



Oficina comercial concertada de

gasNatural  
fenosa



DELEGACIONES:

C/ PLA Y CANCELA, 37 BAJO IZDA. - 15005 A CORUÑA

C/ ALEXANDRE BÓVEDA, 5 BAJO IZDA.- 15300 BETANZOS

 ATENCIÓN AL CLIENTE **902 15 22 04**

Telf: **981 70 42 00** (4 líneas) Fax: **981 70 20 30**

[www.garaysa.com](http://www.garaysa.com) ::  [garaysa@garaysa.com](mailto:garaysa@garaysa.com)





**Teléfonos de interesse**

**/INFÓRMATE/  
/COÑOCE/  
/PROGRAMA/**



**A CIDADE  
QUE RODA.**



# TELEFONOS DE INTERESE

---

## XERAIS

### **CENTRO MUNICIPAL DE INFORMACIÓN XUVENIL**

Tfno.: 981 184 294  
[www.coruna.es/nex](http://www.coruna.es/nex)

### **CIDADE DEPORTIVA DA TORRE**

Tfno.: 981 189 804  
Mail: [cldatorre@coruna.es](mailto:cldatorre@coruna.es)

### **CIDADE DEPORTIVA DE RIAZOR**

Tfno.: 981 189 800  
Mail: [smd@coruna.es](mailto:smd@coruna.es)

### **CORREOS**

Tfno.: 981 225 175

### **INSTITUTO MUNICIPAL CORUÑA ESPÉCTACULOS**

Tfno.: 981 134 450  
Mail: [mce@coruna.es](mailto:mce@coruna.es)

### **CULTURA**

Tfno.: 981 189 830

### **INFORMACIÓN AO CONSUMIDOR**

Tfno.: 981 189 820

### **INFORMACIÓN CIUDADANA**

Tfno.: 981 184 278  
[www.coruna.es](http://www.coruna.es)  
Mail: [010@aytolacoruna.es](mailto:010@aytolacoruna.es) 010

### **INFORMACIÓN METEREOLÓXICA**

Tfno.: 981 253 200 / 906 365 315  
[www.inm.es](http://www.inm.es)

### **INSTITUTO NACIONAL DA SEGURIDAD SOCIAL**

Tfno.: 981 153 486 / 900 166 565  
[www.seg-social.es](http://www.seg-social.es)

### **TELÉFONO DO MENOR**

Tfno.: 900 444 222  
[www.112galicia.org](http://www.112galicia.org) 112

### **UNIVERSIDADE**

Tfno.: 981 167 000  
[www.udc.es](http://www.udc.es)

### **XULGADO DE GARDA**

Tfno.: 981 185 238

---

## EMERXENCIAS

### **AMBULANCIAS**

061

### **BOMBEROS**

080  
Tfno.: 981 184 343

### **CRUZ VERMELLA**

Tfno.: 981 221 000 / 981 222 222

**SALVAMENTO MARÍTIMO**

Tfno.: 981 209 541

**GRÚAS MUNICIPAIS (APARQUISA)**

Tfno.: 981 288 908

**GARDA CIVIL DE TRÁFICO**

062

Tfno.: 981 637 455

**INCENDIOS FORESTAIS**

085

Tfno.: 981 184 600

**POLICÍA AUTONÓMICA**

Tfno.: 981 153 410

**POLICÍA LOCAL**

092

Tfno.: 981 241 100

**POLICÍA NACIONAL**

091

Tfno.: 981 166 300

**PROTECCIÓN CIVIL**

Tfno.: 981 220 102

**S.O.S GALICIA**

Tfno.: 900 444 222

[www.112galicia.org](http://www.112galicia.org) 112

**XEFATURA SUPERIOR DE TRÁFICO**

Tfno.: 981 288 422

**CENTROS OFICIAIS DA CIDADE AUTORIDADE PORTUARIA**

Tfno.: 981 219 621

Avda. de La Marina, 3

[www.puertocoruna.com](http://www.puertocoruna.com)

**CÁMARA OFICIAL DO COMERCIO, INDUSTRIA E NAVEGACIÓN**

Tfno.: 981 216 072

Alameda, 30-1º, 2º e 3º

[www.camaracoruna.com](http://www.camaracoruna.com)

**CONCELLO**

Tfno.: 981 184 200

Praza de María Pita, 1

[www.coruna.es](http://www.coruna.es)

**DELEGACIÓN DO GOBERNO**

Tfno.: 981 989 000

Praza de Ourense, 11

**DEPUTACIÓN DA CORUÑA**

Tfno.: 981 080 300

Avda. Alférez Provisional, 2

[www.dicoruna.es](http://www.dicoruna.es)

**SUBDELEGACIÓN DO GOBIERNO**

Tfno.: 981 989 300

Avda. de La Marina, 23

## INFORMACIÓN TURÍSTICA

**PUNTO DE INFORMACIÓN TURÍSTICA**

Tfno.: 618 790 665

Praza de María Pita, s/n

De Luns a Venres, de 9:00 a 20:30 h.

Sábados, de 10:00 a 14:00 h. y de 16:00 a 20:00 h.

Domingos y festivos, de 10:00 a 15:00 h.

**PUNTO DE INFORMACIÓN TURÍSTICA**

Tfno.: 981 184 340

Praza de Ourense s/n

De Luns a Venres: 10:00 a 14:00 y de 16:00 a 19:00 h.

**OFICINA PROVISIONAL DE TURISMO**

Tfno.: 981 221 822

Dársena de La Marina

**SERVICIO PROVINCIAL DE TURISMO DA XUNTA**

Tfno.: 981 184 683

Fax: 981 184 67

Praza Luis Seoane, s/n. Ed. Administrativo da Xunta



TRANSPORTES  
REIMUNDEZ

SERVICIO INTEGRAL DE TRANSPORTES

[transportesreimundez.com](http://transportesreimundez.com)

629 282 837 // 630 083 840

Este año, el Noroeste Pop Rock  
y 4 Caminos, cumplimos 25 añitos  
y lo vamos a celebrar por todo lo alto...



*Cuatro Caminos*  
25 Aniversario

**EN EL NOROESTE POP ROCK  
ALGO SE MUEVE EN EL CENTRO**

[www.4caminos.com](http://www.4caminos.com)



# Soy parte de A Coruña

En Repsol contribuimos al desarrollo económico y social de nuestra ciudad, generando empleo y apoyando programas culturales y sociales importantes para nuestra comunidad.



SANTIAGO BRANDÓN  
Jefe de Área de  
Producción

JONATHAN FIGUEIRA  
Técnico Superior de  
Producción

